

WIEDZA LEKARSKA

MIESIĘCZNIK
POŚWIĘCONY PRZEGLĄDOWI FRANCUSKIEGO
PIŚMIENNICTWA LEKARSKIEGO I POTRZEBOM
LEKARZA PRAKTYKA

REVUE MENSUELLE CONSACRÉE À LA LITTÉRATURE MÉDICALE
FRANÇAISE ET AUX BESOINS DU PRATICIEN

pod redakcją *Doc. Dr. Wojciechowskiego*

P R A C E O R Y G I N A L N E

Z drugiego oddziału chirurgicznego szpitala Dzieciątka Jezus. Kierownik Dr. Z. Sławiński.

podal

DR. FELIKS HŁASKO,
wolontarjusz oddziału.

W sprawie porównawczego rozpoznania i leczenia zapaleń wyrostka robaczkowego u mężczyzn i kobiet

Długoletnie obserwacje nad sprawą zapalenia wyrostka robaczkowego, najpierw na klinice chirurgicznej II U. W. Prof. Radlińskiego, potem na klinice ginekologiczno-poloźniczej U. W. Prof. Czyżewicza, a obecnie na II oddziale chirurgicznym d-ra Sławińskiego szpitala Dzieciątka Jezus, przekonały mnie, że zapalenie wyrostka robaczkowego zarówno pod względem anatomopatologicznym, jak i pod względem rozpoznania i leczenia jest schorzeniem, które daje często objawy, powikłania i następstwa całkiem odrębne u obu płci, a co

zatem idzie, że i traktowanie tego schorzenia u mężczyzn w porównaniu do kobiet powinno być rozmaite.

Już samo położenie anatomiczne wyrostka robaczkowego na prawym talerzu biodrowym i jego bliskie sąsiedztwo z miednicą małą wskazuje na to, jak dalece różnorodne i do siebie niepodobne mogą być objawy i powikłania u obu płci w razie schorzenia tego organu.

Dla łatwiejszej orientacji w omawianym tu temacie, pozwolę sobie na wstępie przytoczyć kilka praktycznych danych, dotyczących anatomji i topografji wyrostka robaczkowego u mężczyzn i u kobiet.

Co się tyczy położenia wyrostka robacz-

¹⁾ Praca wyróżniona na tegorocznym konkursie „Wiedzy“.

kowego w stosunku do przedniej ściany powłok brzusznych, to jeżeli za punkt orientacyjny weźmiemy linię, łączącą oba przednie kolce kości biodrowej, to będzie ona odpowiadała wysokości, na której w większej liczbie przypadków znajduje się podstawa wyrostka robaczkowego. Wedle statystyki, wykonanej na sześciuset zwłokach (311 mężczyzn i 289 kobiet) przez profesorów *Ciechanowskiego* i *Glińskiego* w zakładzie anatomii patologicznej, Uniwersytetu Jagiellońskiego, wynika że wierzchołek kątnicy, a zatem i podstawą wyrostka robaczkowego leżą na wysokości linii, łączącej oba górne przednie kolce kości biodrowej w 27% przypadków, w promieniu do 4 ctm. powyżej tej linii w 12,4% przypadków, w promieniu do 4 ctm. poniżej tej linii w 18,9% przypadków. Wogóle w pobliżu linii, łączącej górne przednie kolce kości biodrowej (do 4 ctm. w górę i do 4 ctm. w dół od tej linii) leży podstawa wyrostka robaczkowego w 78,3% wszystkich przypadków z nieznacznymi wahaniami w stosunku do obu płci. Położenie zaś niskie (szczyt kątnicy poniżej 4 ctm. od linii międzykolcowej) spotykamy na wspomnianym wyżej materiale znacznie częściej u kobiet, aniżeli u mężczyzn, a mianowicie: u kobiet w 21% przypadków, u mężczyzn zaś tylko w 12,8%, przyczem kątnice, docierające wierzchołkiem do miednicy małej u kobiet — 5,8%, u mężczyzn — w 3,3%, kątnice, leżące w miednicy małej u kobiet — w 6,2%, u mężczyzn — w 4,1%. Te dane wskazują na to, że wyrostek robaczkowy ślepej kiszki u kobiet znacznie częściej niż u mężczyzn zbliża się do małej miednicy. *Bryant* zaś twierdzi na podstawie swojej statystyki, że kątnica u kobiet dwa razy częściej dociera do miednicy małej, aniżeli u mężczyzn. Częstość takiego niskiego położenia kątnicy u kobiet, zdaniem *Nowickiego*, jest następstwem bardziej skośnego niż u mężczyzn ustawienia się miednicy małej. Sądzymy, że to jest raczej, jeżeli chodzi o wieloródki, skutek tych zmian, jakie pozostawia po sobie w jamie brzusznej macica ciężarna, i spowodowane ogólnem zwiotczeniem powłok i więzów. O ile zaś z takim niskim położeniem kątnicy spotykamy się u kobiety nierodzącej, to przeważnie mamy do czynienia z t. zw. typem astenicznym i ogólnem opadnięciem organów jamy brzusznej.

Jeżeli teraz weźmiemy pod uwagę kierunek, w którym przebiega wyrostek robaczkowy w stosunku do kątnicy, to znajdziemy w literaturze cały szereg podziałów i klasyfikacji na ten temat. Niestety jednak, podziałów tych istnieje prawie tyle, ile dotąd wykonano badań statystycznych. Dla celów praktycznych najbardziej odpowiednią, bodaj, jest jedna z najstarszych klasyfikacji, mianowicie klasyfikacja, podana przez *Waldeyera*, której trzyma się również w swej olbrzymiej statystyce (2092 przypadki) *Liertz*. Według *Waldeyera* rozróżnić trzeba następujące zasadnicze położenia wyrostka względem kątnicy:

P o ł o ż e n i e I. Positio pelvina: Wyrostek robaczkowy zwisa ku dołowi w kierunku małej miednicy, posiada długą, wiotką krezkę i zazwyczaj jest dość znacznej długości, powyżej 6 ctm.

P o ł o ż e n i e II. Positio ileoecalis: Wyrostek robaczkowy, zwrócony ku wewnątrz na lewo w głąb jamy brzusznej, leży pomiędzy pętlami jelita cienkiego, niezbyt długi, zwykle do 6 ctm. o krótkiej krezce.

P o ł o ż e n i e III. Positio lateroecalis: Wyrostek robaczkowy, zwrócony na prawo, leży na zewnątrz od kątnicy.

P o ł o ż e n i e IV. Positio retroecalis: Wyrostek robaczkowy leży na tylnej ścianie kątnicy, biegnie ku górze, zazwyczaj przyrośnięty do ściany kątnicy, nie posiada krezki wolnej.

P o ł o ż e n i e V. Positio antecocalis: Wyrostek leży na przedniej ścianie kątnicy zazwyczaj do niej przyrośnięty.

P o ł o ż e n i e VI. Positio subcoecalis: Wyrostek przeważnie zwinięty i przyrośnięty do wierzchołka kątnicy.

Do wymienionych powyżej zasadniczych położeni wyrostka należy dodać jeszcze rzadsze jego formy, mianowicie: położenie wyrostka, zależne od nieopadnięcia kątnicy w życiu zarodkowym (wyrostki, leżące pod wątrobą, obok pęcherzyka żółciowego lub w okolicy żołądka); wyrostki leżące po stronie lewej; wyrostki o rozmaitych dziwnych położeniach i kształtach, zależnych od wzrostowego przegięcia wyrostka, lub też od zagięcia samej kątnicy.

Z powyższych położeni wyrostka robaczkowego praktyczne znaczenie mają tylko pierwsze cztery położenia, ponieważ resztę wymienionych położeni spotykamy we

wszelkich statystykach tylko w dziesiętnych ułamkach odsetka.

Największa z istniejących statystyk, uwzględniająca na podstawie przytoczonej wyżej klasyfikacji położenie wyrostka robaczkowego ślepej kiszki względem kątnicy, jest to: statystyka *Liertz*a, obejmująca 2092 przypadki. Z polskich statystyk wymienić należy statystyki: *Ciechanowskiego* i *Głińskiego*, obejmujące 600 przypadków i *Wertheima*, obejmującą 100 przypadków.

Wymienione powyżej statystyki, razem wzięte, tworzą jedną, niezmiernie cenną całość z tego względu, że jedna z nich, mianowicie *Liertz*a, obejmuje wyłącznie przypadki operacyjne, a zatem uwzględnia wyrostki robaczkowe, patologicznie zmienione. Dwie zaś ostatnie — statystyka *Ciechanowskiego* i statystyka *Wertheima* oparte są na materiale sekcyjnym i dotyczą wyrostków zdrowych, patologicznie niezmiennych. Porównując przytoczone statystyki, widzimy, jakie położenie wyrostka robaczkowego ślepej kiszki najczęściej ulega schorzeniu i jakie położenia jego należy uważać za niebezpieczne.

Z zestawienia wspomnianych wyżej statystyk wynika, że wyrostki robaczkowe, należące do grupy II, *positio ileocoecalis*, t. j. leżące na wewnątrz od kątnicy i przebiegające ku linii środkowej, najrzadziej ulegają schorzeniom i że wyrostki takie najczęściej spotykamy u mężczyzn. Z drugiej zaś strony wyrostki robaczkowe, należące do grupy I, *positio pelvina*, zwisające w kierunku małej miednicy, znów najczęściej spotykamy u kobiet, a według statystyki *Liertz*a ulegają one nader łatwo schorzeniom i zajmują w jego statystyce wyrostków patologicznych poważny odsetek z ogólnej liczby chorych wyrostków, a mianowicie 42%. Położenie wyrostka robaczkowego III i IV, *positio laterocoecalis* et *retrocoecalis* na podstawie powyższych statystyk uważać należy za bezwzględnie patologiczne i najłatwiej ulegające schorzeniom; w statystyce *Liertz*a zajmują one 37% ogólnej liczby chorych i spotykamy je również znacznie częściej u kobiet aniżeli u mężczyzn.

Powyższe dane starałem się sprawdzić zarówno na materiale sekcyjnym, jak i operacyjnym. W wymienionym celu przeprowadziłem badania w Zakładzie anatomji patologicznej na 200 zwłokach (100 kobiet i 100 mężczyzn) oraz przejrzałem

zgorą 200 protokołów sekcyjnych, przy czem brałem pod uwagę tylko taki materiał sekcyjny, który nie był dotknięty sprawami zapalnymi w jamie brzusznej. Na wzmiankowanym materiale stwierdzić mogłem:

Positio pelvina — u kobiet 40%, u mężczyzn 27%.

Positio ileocoecalis — u kobiet 43%, u mężczyzn 64%.

Positio laterocoecalis — u kobiet 5%, u mężczyzn 3%.

Positio retrocoecalis — u kobiet 12%, u mężczyzn 6%.

Na zaobserwowanym zaś materiale operacyjnym kobiecym i męskim, razem wziętym (materiał II kliniki chirurgicznej U. W. i materiał II oddziału chirurgicznego szpitala Dzieciątka Jezus) mogłem stwierdzić:

Positio pelvina w 53%.

Positio ileocoecalis w 11%.

Positio laterocoecalis w 13%.

Positio retrocoecalis w 23%.

Z powyższych badań wynika, że *positio pelvina*, zajmująca największy odsetek w materiale operacyjnym, to znaczy w materiale patologicznym, znacznie częściej spotykamy u kobiet, aniżeli u mężczyzn. Z drugiej zaś strony *positio ileocoecalis*, zajmująca w materiale operacyjnym najmniejszy odsetek, znacznie przeważa u mężczyzn, a *positio retrocoecalis*, którą widzimy na materiale operacyjnym w 23%, dwa razy częściej spotykamy u kobiet aniżeli u mężczyzn.

Jeżeli się teraz zwrócimy do układu naczyniowego wyrostka robaczkowego i jego bezpośrednich okolic, to również zobaczymy, że układ ten u kobiet daje większą predyspozycję aniżeli u mężczyzn. Unaczynienie samego wyrostka robaczkowego jest, co prawda, jednakowe u mężczyzn jak i u kobiet i odbywa się zapomocą tętnicy wyrostkowej (arteria appendicularis), odchodzącej od gałęzi biodrowej tętnicy kątniczookrężnicowej (ramus iliacus arteriae ileocolicae), która odchodzi jako najniższa gałązka tętnicy kręzkowej górnej (arteria mesenterica superior) i razem z nią przebiega pomiędzy blaszkami podstawy kręzki i jelita cienkiego. Po odejściu od gałęzi biodrowej tętnicy kątniczookrężnicowej tętnica wyrostkowa podchodzi pod jelitem biodrowym tuż około jego ujścia do kątnicy, czasami do niej przylegając, i wstępuje do

krezki wyrostka robaczkowego rozgałęziając się w niej. Tętnicy, jak zwykle, towarzyszą jedna lub dwie żyły. Co się zaś tyczy topografii naczyń wyrostka względem całego szeregu naczyń krwionośnych, sąsiadujących z nim, lub mogących z nim sąsiadować, to topografja ich jest ściśle zależna od kierunku, w którym przebiega wyrostek robaczkowy i od wysokości, na której znajduje się tętnica, a zatem, jak to wynika z poprzednich wywodów, nie jest jednako- wa u mężczyzn i u kobiet.

Najważniejszym pęczkiem naczyniowym, który często krzyżuje krezkę wyrostka, szczególnie przy nisko położonej kątnicy i zwisającym ku dołowi wyrostku, jest pęczek, zawierający tętnicę nasienną wewnętrzną (art. spermatica interna) u mężczyzn i tętnicę jajnikową (art. ovarica) u kobiet. Naczynia te odchodzą bezpośrednio od aorty, tuż poniżej tętnicy nerkowej (w nielicznych przypadkach odchodzą jako jej gałązki) i biegną prostopadle ku dołowi w fałdzie otrzewnowym, opisanym przez *Treitz*a jako plica genito-enterica. Według tego autora, w życiu zarodkowym, jądro u mężczyzn i jajnik u kobiety, opuszczając się z okolicy nerki do miednicy małej, pozostawiają za sobą wspomniany fałd otrzewnowy, zawierający, jak wspomniałem, u mężczyzn tętnicę nasienną wewn., a u kobiet tętnicę jajnikową. Towarzyszące tym naczyniom żyły i naczynia chłonne, tworzą spłot węzłowaty (plexus pampiniformis). Wspomniany pęczek naczyniowy po skrzyżowaniu się z moczowodem, biegnie dalej ku dołowi w kierunku miednicy małej, wzdłuż strony zewnętrznej mięśnia lędźwiowo-biodrowego (m. psoas major), na zewnątrz i równoległe do moczowodu aż do skrzyżowania z tętnicą biodrową zewn. (arteria iliaca externa) i na tym właśnie odcinku, zależnie od położenia kątnicy, często wchodzi w bezpośrednie zetknięcie z naczyniami wyrostka i jego krezki. Po skrzyżowaniu się z tętnicą biodrową zewnętrzną, wspomniany pęczek naczyniowy wchodzi u mężczyzn do wewnętrznego otworu kanału pachwinowego, w którym tętnica nasienna wewn. już pod nazwą tętnicy jądrowej (arteria testicularis) komunikuje się z tętnicą nadbrzuszną dolną (arteria epigastrica inferior) zapomocą gałązki, noszącej nazwę tętnicy nasiennej zewn. (arteria spermatica externa). Dalej wspomniany pęczek łączy się z częściami składowymi nasieniowo-

du (ductus deferens) i razem z niemi po przez kanał pachwinowy opuszcza jamę brzuszną i wchodzi do moszny. Całkiem inaczej sprawa przedstawia się u kobiet. Tu wspomniany pęczek naczyniowy, zawierający tętnicę jajnikową, po skrzyżowaniu się z tętnicą biodrową zewn. (arteria iliaca externa), nie opuszcza jamy brzusznej, lecz wchodzi do więzadła szerokiego macicy i wzdłuż niego podchodzi do jajnika, dzieląc się na trzy gałązki: jedna z nich wchodzi do bieguna jajnika, zwróconego ku ujściu trąbki (extremitas tubaria ovarii), drobne zaś gałązki wchodzi do więzadła obłego i z nim wstępują do kanału pachwinowego; naczynia zaś chłonne, przebiegające w pęczku, idą do jajnika i górnej części macicy.

Powyższe dane anatomiczne przemawiają za tem, że u kobiet wyrostek robaczkowy łatwiej może się zetknąć z naczyniami, idącymi z miednicy małej do organów rodnych, które tak niezmiernie często ulegają wszelkiego rodzaju schorzeniom. U mężczyzn zaś te same naczynia prowadzą do moszny i jąder, a zatem do organów, które są zupełnie izolowane od jamy brzusznej i znacznie rzadziej ulegają schorzeniom.

Sprawie, dotyczącej możliwości komunikacji naczyniowej u kobiet pomiędzy wyrostkiem robaczkowym a organami rodnymi, poświęcono dużo prac. Jako klasyczną i podstawową z pośród nich, uważać należy pracę *Clado*, opublikowaną w roku 1892. W pracy tej *Clado* poraz pierwszy opisał fałd otrzewnowy pod nazwą ligamentum appendiculo-ovaricum idący od krezki wyrostka, ku górnemu brzegowi więzadła szerokiego i zawierający naczynia chłonne, łączące się z naczyniami wyrostka robaczkowego i jajnika. *Clado* uważał wspomniany fałd u kobiet jako twór stały, czemu jednak szereg późniejszych autorów zaprzeczyło. Mianowicie ci badacze tej sprawy, którzy szukali ligamentum *Clado* na zwłokach, nie znajdowali go i tawiali istnienie tego twora w wątpliwość (*Durand, Barusch, Rieffel, Poirier, Cuneo, Kelly, Hurdon, Graig* i inni, z polskich autorów *Kostanecki, Ciechanowski, Gliński*); natomiast ci autorzy, którzy szukali więzadła tego na materiale operacyjnym, znajdowali twór, mogący uchodzić za lig. appendiculo-ovaricum — *Clado* mniej więcej w 5% przypadków (*Green—Genewa, Aeber—Filadelfja, Fowler—Nowy Jork, Lockwood—Londyn*).

Obserwacje autora, przeprowadzone w powyższym celu na 100 zwłokach w zakładzie anatomji patologicznej U. W., nie wykryły ani razu tworów, mogących uchodzić za lig. appendiculo-ovaricum, natomiast obserwacje na materiale operacyjnym kliniki chirurgicznej II U. W., kliniki ginekologiczno-położniczej U. W. i drugiego oddziału chirurgicznego szpitala Dz. Jezus, pozwoliły zaobserwować autorowi dość często, obok jednoczesnych spraw zapalnych wyrostka i przydatków, łączność pomiędzy wyrostkiem a przydatkami pod postacią opisanego przez Clado ligamentum appendiculo-ovaricum.

Z powyższych danych wynika, że ligamentum Clado jest to twór patologiczny, mogący powstać u kobiet wobec niskiego położenia kątnicy na tle wzrostów zapalnych pomiędzy kreską wyrostka robaczkowego (lub też pomiędzy samym wyrostkiem robaczkowym w positio pelvina) a fałdem otrzewnowym, zawierającym tętnicę jajnikową. Ponieważ jednak więzadło wyrostkowo-jajnikowe (ligamentum appendiculo-ovaricum) jest tworem patologicznym, który powstaje już prawdopodobnie już wtedy, gdy wyrostek i przydatki są zajęte sprawą chorobową, to trudno zgodzić się z poglądem Clado jakoby sprawy zapalne pomiędzy wspomnianymi organami szerzyły się drogą zespolonych naczyń za pośrednictwem tego więzła.

Na podstawie przytoczonych powyżej danych anatomopatologicznych, i spostrzeżeń własnych przychodzimy do następujących wniosków:

Wyrostek robaczkowy u kobiet znacznie częściej, aniżeli u mężczyzn zbliża się do małej miednicy i tem samym znacznie łatwiej może być wciągnięty w sprawy zapalne, toczące się w miednicy małej. Z drugiej zaś strony sprawa zapalna wyrostka łatwo może zainfekować przydatki maciczne i spowodować powikłania włącznie do niedrożności jajowodów i ciąży zamacicznej (liczne tego przykłady podałem w swoim czasie w pracy. — *W sprawie powikłań i rozpoznania wyrostka robaczkowego u kobiet i o wskazaniach do jego usuwania podczas operacji ginekologicznych*).

Niekorzystne dla wyrostka robaczkowego położenia względem kątnicy, w których wyrostek robaczkowy łatwo ulega schorzeniu, a mianowicie: wyrostki zagięte do tyłu, zagięte na zewnątrz i zwisające ku do-

łowi, jak o tem świadczą odpowiednie statystyki oraz badania własne, przeprowadzone na materiale sekcyjnym i operacyjnym, znacznie częściej spotykamy u kobiet aniżeli u mężczyzn.

U mężczyzn w przeciwieństwie do kobiet możliwość kombinowanego schorzenia wyrostka i organów rodnych, na podstawie przytoczonych wyżej danych anatomicznych, jest prawie całkiem wyłączona.

Dane kliniczne oraz statystyki oddziałów szpitalnych, całkowicie potwierdzają słuszność powyższych wniosków, poczynionych na podstawie danych anatomicznych i anatomopatologicznych i wykazują nam, że liczba chorych i operowanych na wyrostek kobiet o wiele przewyższa liczbę chorych i operowanych na wyrostek mężczyzn.

Tak, w klinice chirurgicznej II U. W. za okres pięcioletni od roku 1921 do 1926 wycięto wyrostek (appendectomia) 595 razy, z tego kobiet 411, mężczyzn 184 czyli 69% kobiet i tylko 31 mężczyzn. Na oddziale drugim chirurgicznym szpitala Dzieciątka Jezus w okresie trzyletnim od 1929 do 1931 roku wycięto wyrostek 1015 razy, z tego kobiet 679, mężczyzn 336 czyli 67% kobiet i 33% mężczyzn.

A zatem we wszelkiego rodzaju doległościach jamy brzusznej powinniśmy u kobiet znacznie częściej podejrzewać siedlisko tych dolegliwości w wyrostku robaczkowym aniżeli u mężczyzn, ponieważ z powyższego zestawienia wynika, że na oddziałach chirurgicznych liczba operowanych na wyrostek kobiet w stosunku do mężczyzn wynosi przeciętnie około 70%; jest to fakt całkiem zrozumiały ze względu na przytoczone powyżej nieco odrębne warunki topograficzne kątnicy, wyrostka oraz na całkiem inne warunki anatomiczne sąsiadującej z wyrostkiem miednicy małej u kobiet.

Jeżeli teraz przejdziemy do sprawy rozpoznania zapalenia wyrostka robaczkowego, to również dojdziemy do wniosku, że sprawa ta u obu płci przedstawia się całkiem odmiennie i u kobiet nastęrcza znacznie większe trudności aniżeli u mężczyzn.

Rozpoznanie różniczkowe w omawianej sprawie zatacza u kobiet znacznie szerszy krąg możliwości ze względu na obecność w jamie brzusznej organów rodnych i ze względu na nader częste ich schorzenia. Jest to główna przyczyna dlaczego u kobiet z jednej strony znacznie łatwiej przeoczyć

zapalenie wyrostka robaczkowego wobec toczącej się sprawy chorobowej w miednicy małej, z drugiej zaś strony łatwo jest również toczyć się w przypadkach sprawę zapalną wziąć za zapalenie wyrostka robaczkowego. Zarówno statystyki szpitalne jak i praktyka codzienna pouczają nas, że błędy rozpoznawcze z dziedziny zapalenia wyrostka robaczkowego u kobiet są bez porównania częstsze aniżeli u mężczyzn.

Wymownie świadczą o tem cyfry oddziału ginekologii operacyjnej w klinice ginekologiczno-położniczej U. W. W okresie 1925 do 1928 roku miałem możność na powyższym oddziale zaobserwować i asystować i częściowo wykonać ogółem 774 laparotomie wykonane z powodu wszelkiego rodzaju schorzeń macicy lub przydatków macicznych, przyczem stwierdzone zostały jednoznaczne zmiany chorobowe wyrostka, które upoważniały do usunięcia go w 47 przypadkach, a mianowicie:

- 10 razy obok cystis ovarii dextr.
- 5 razy obok graviditas extraut. tub. dextr.
- 1 raz obok graviditas extraut. tub. sinistra.
- 3 razy obok graviditas V. mens.
- 1 raz obok graviditas X. mens.
- 3 razy obok pyocelis dextra.
- 9 razy obok adnexitis bilateralis.
- 2 razy obok pyovarium dextrum.
- 1 raz obok cystis intralig. dextr.
- 1 raz obok hydrosalpinx dextra.
- 2 razy obok adnexitis tbc dextra.
- 2 razy obok fibroma uteri.
- 1 raz obok retroflexio uteri.
- 1 raz obok tumor adnex. dextr.

3 razy dawniej przebyte i nieoperowane zapalenie wyrostka dało ropień, który opuścił się do małej miednicy, dając zrosty pomiędzy przydatkami, katnicą a pętlą jelita cienkiego.

2 razy po przebytem prawostronnem zapaleniu jajnika chorą w dwa lata potem musiano operować z powodu zapalenia wyrostka robaczkowego.

Z historii chorób wynika, że w większości wspomnianych przypadków schorzenie wyrostka było stwierdzone przypadkowo dopiero podczas operacji, gdyż dolegliwości związanych ze schorzeniem wyrostka nie dało się odróżnić od objawów innych, związanych ze sprawami w przydatkach macicznych, aczkolwiek zmiany anatomiczno-

logiczne wyrostka nieraz były daleko posunięte. U mężczyzn podobnych powikłań nie spotykamy prawie wcale i u nich przypadkowe schorzenie wyrostka wykryte podczas laparatomji należy do rzadkości.

Powyższy stan rzeczy tłómaczy się tem, że wartość t. zw. objawów wyrostkowych u obu płci nie jest jednakową i przedstawia się znacznie bardziej na niekorzyść kobiet, aniżeli mężczyzn.

Pozwolę sobie tu rozpatrzyć kilka zasadniczych, i najczęściej stosowanych w praktyce, objawów zapalenia wyrostka robaczkowego i ocenić ich wartość rozpoznawczą w stosunku do obu płci. Zaczęć od najbardziej klasycznego objawu zapalenia wyrostka robaczkowego, mianowicie od bolesności w t. zw. punkcie *Mac Burney'a*, choć w dobie obecnej objawowi temu już nie przypisują tego pierwszorzędного znaczenia, jak to czynił w swoim czasie sam Mac Burney i jego następcy. W roku 1889 autor ten pierwszy zwrócił uwagę na to, że największa bolesność powłok brzusznych podczas zapalenia wyrostka robaczkowego znajduje się w miejscu skrzyżowania linii, łączącej pępek i przedni górny kolec kości biodrowej z linią, odpowiadającą zewnętrznemu brzegowi mięśnia prostego. M. B. tłómaczył objaw ten w owym czasie tem, że skrzyżowanie tych dwóch linii odpowiada miejscu, w którym znajduje się podstawa wyrostka robaczkowego ślepej kiszki. Dziś wiemy, na podstawie badań *Lanza* i *Morrisa* i między inemi na podstawie polskiej statystyki dra *Wertheima*, że tak nie jest, i że wyrostek robaczkowy bardzo rzadko znajdujemy w tem rzeczywiście najbardziej bolesnem miejscu, zazwyczaj zaś leży on, i to przeważnie u kobiet, jak to widzieliśmy z przytoczonych powyżej danych topograficznych, znacznie niżej od tego punktu. Stwierdzić jednak należy, że niezależnie od tego, gdzie leży wyrostek robaczkowy, najbardziej bolesnym punktem podczas ucisku powłok brzusznych pozostaje punkt M. B. Nawet w przypadkach, w których chory wyrostek robaczkowy leży głęboko w małej miednicy, jednak i wtedy największą bolesność powłok brzusznych stwierdzić można w punkcie M. B. Na ten napozór paradoksalny fakt pierwszy zwrócił uwagę *Leonander*, który tłumaczył sobie uciskową bolesność w punkcie M. B. zapaleniem naczyń chłonnych (lymphangitis), których umiejscowienie na tylnej ścianie brzucha jest sta-

łe i niezależne od umiejscowienia wyrostka robaczkowego. *Lenander* jest tego zdania, że uciskając na przednią ścianę brzucha w punkcie M. B., uciskamy tam poprzez kątnicę tylną ścianę i wywołujemy przede ból. Czy rzeczywiście tak jest — powiedzieć trudno, fakt jednak pozostaje faktem, że bolesność w punkcie M. B. jest niezależna od umiejscowienia wyrostka robaczkowego i nie roztrząsając tu dalej kwestji mechanizmu jej powstania, jesteśmy tego zdania, że bolesność w punkcie M. B. jest objawem wtórnym, który może być wywołany nie tylko sprawą zapalną wyrostka robaczkowego, zwłaszcza u kobiet. Niejednokrotnie spotyka się typową bolesność w punkcie M. B. u kobiet podczas miesiączkowania. Kilka razy stwierdziłem bolesność w punkcie M. B. tam, gdzie operacja wykazała sprawę zapalną prawego jajnika i zupełnie zdrowy wyrostek robaczkowy. Tłómaczyć to sobie można bolesnością opisanego wyżej fałdu otrzewnowego, zawierającego naczynia i nerwy jajnikowe, które podczas miesiączkowania i spraw zapalnych prawego jajnika ulegają przekrwieniu, i na który to fałd uciskamy poprzez powłoki w punkcie M. B. Często również można stwierdzić u kobiet typową bolesność w punkcie M. B. po wykonaniem wycięciu wyrostka. W literaturze spotykałem się z podobnymi przypadkami, opisanymi przez *Küttnera*, który w szeregu przypadków stwierdził bolesność punktu M. B. w schorzeniach prawych przydatków macicznych. Wynika z tego, że bolesność w punkcie M. B. nie może być uważana za objaw pewny do rozpoznania zapalenia wyrostka robaczkowego i że u kobiet objaw ten jest znacznie mniej pewny, aniżeli u mężczyzn. To samo dotyczy punktów, opisanych przez *Lanza* i *Morissa*.

Co się tyczy objawu *Rovsinga*, polegającego na wywoływaniu bólu w chorym wyrostku podczas wtłaczania powietrza do kątnicy zapomocą odpowiedniego uciskania poprzez powłoki brzuszne na okrężnicę zstępującą i poprzeczną (*colon descendens*, *transversum*) to jest to objaw bardzo niestały, zwłaszcza u mężczyzn, u których ucisk taki poprzez grubą warstwę mięśni wygimnastykowanych pracą lub sportem, nie jest łatwy i dlatego też objaw ten zawodzi u nich częściej, aniżeli u kobiet. Dobre wyniki daje modyfikacja sposobu *Rovsinga* opisana przez *Bestedo*, polegająca na

wprowadzeniu do odbytnicy powietrza za pomocą rurki gumowej i balonika. Powietrze tym sposobem trafia poprzez odbytnicę, okrężnicę zstępującą, poprzeczną i wstępującą do kątnicy i w razie schorzenia wyrostka sprawia dotkliwy ból. Jest to bardzo pewny i wprost nieoceniony sposób do odróżniania przewlekłego zapalenia wyrostka od schorzeń przydatków macicznych u kobiet i doświadczenia wykazały, że dodatni wynik wspomnianej próby daje prawie absolutną pewność, że mamy do czynienia z chorem wyrostkiem.

Jeżeli z kolei przejdziemy teraz do objawu *Jaworskiego*, który polega na tem, że obok chorego wyrostka robaczkowego otrzymujemy w jego okolicy ból, skoro każemy choremu podnieść nogę, przytrzymując mu jednocześnie kolano, to ma on dość duże znaczenie w rozpoznaniu u mężczyzn i dodatni jego wynik przemawia u nich za schorzeniem wyrostka. U kobiet nie można uważać objawu tego za miarodajny, ponieważ wypada on dodatnio w okresie miesiączkowania i często również w sprawach zapalnych prawych przydatków. Jest to całkiem zrozumiałe, jeżeli wnikniemy w mechanizm tego objawu. Powstaje on wskutek napinania się mięśnia lędźwiowoudowego (*psaos major*), który, gdy chora znajduje się w pozycji leżącej, unosi kątnicę ku górze, przyciskając ją do przedniej ściany brzusznej, co — wobec chorego wyrostka robaczkowego — zazwyczaj sprawia ból.

Wzdłuż jednak tego samego mięśnia u kobiet przebiega opisany powyżej fałd otrzewny, zawierający nerwy i naczynia, idące ku przydatkom macicznym. Naczynia te w okresie miesiączkowania i podczas spraw zapalnych w przydatkach ulegają przekrwieniu i podczas napinania się mięśnia lędźwiowoudowego (*psaos major*) sprawiają ból, który powoduje dodatni wynik objawu *Jaworskiego*. A zatem dodatni wynik tego objawu u kobiet, w przeciwieństwie do mężczyzn, bynajmniej nie przemawia za schorzeniem wyrostka robaczkowego.

Co się tyczy objawu *Blumberga* — dotkliwy ból podczas raptownego puszczania uciśniętych powłok w punkcie M. B. — to objaw ten znowuż ma bez porównania większe znaczenie rozpoznawcze u mężczyzn, aniżeli u kobiet, u których objaw ten występuje w przebiegu wszelkiego rodzaju podrażnienia otrzewnej, mającego za punkt wyjścia przydatki maciczne.

Napięcie powłok brzusznych po stronie prawej, które po wyłączeniu sprawy nerkowej i ostrego schorzenia woreczka żółciowego, niezbitcie przemawia u mężczyzn za zapaleniem wyrostka robaczkowego, u kobiet może być wywołane ostrą sprawą zapalną przydatków prawych, pęknięciem prawostronnej ciąży trąbkowej, a nawet — jak poucza doświadczenie — zwykłym pęknięciem pęcherzyka *Graafa*, a zatem nawet i ten objaw tak charakterystyczny dla sprawy wyrostkowej, należy u kobiet przyjmować z wielkim zastrzeżeniem. Zmiany morfologii krwi w sensie zwiększenia leukocytozy, które spotykamy w zapaleniu wyrostka robaczkowego, również mają większe znaczenie u mężczyzn, u których możliwość przeoczenia ukrytego stanu zapalnego organów rodnych jest bez porównania mniejsza, aniżeli u kobiet.

Co się tyczy reszty objawów klinicznych, cechujących zapalenie wyrostka robaczkowego, a mianowicie podniesienia ciepłoty i przyspieszona tętna oraz wszelkiego rodzaju zaburzeń przewodu pokarmowego czy to pod postacią zaparcia stolca, czy też pod postacią rozwolnienia lub wymiotów, to objawy te, jak wiemy, są bardzo niestałe, jednak u mężczyzn mają pewną wartość rozpoznawczą, natomiast u kobiet nie są wcale miarodajne ze względu na częstotliwość występowania ich w schorzeniach organów rodnych. *Mc Rae*, rozstrząsając tę kwestję, powiada: „An intact hymen argues strongly for appendicitis“ i tem samym podkreśla fakt, jak często schorzenia organów rodnych mogą naśladować zapalenie wyrostka w przypadkach, w których tego „intact hymen“ brak.

Widzimy zatem, że przytoczone wyżej objawy zapalenia wyrostka robaczkowego, mają zupełnie inną wartość u mężczyzn, aniżeli u kobiet i z wyjątkiem objawu *Basteda*, objawy te u kobiet mają znacznie mniejszą wartość rozpoznawczą, aniżeli u mężczyzn, u których te same objawy dają bez porównania większy odsetek pewności schorzenia wyrostka i tem samym są o wiele więcej miarodajne. Samo rozpoznanie różniczkowe zatacza u mężczyzn znacznie mniejszy krąg możliwości i jest bez porównania prostsze i łatwiejsze, aniżeli u kobiet.

Ażeby po stwierdzeniu powyższych objawów wyrostkowych prawie z całą pewnością powiedzieć, że mamy do czynienia z chorym wyrostkiem robaczkowym, u męż-

czyzn przeważnie wystarcza wyłączyć następujące schorzenia:

- 1) schorzenia woreczka żółciowego,
- 2) sprawy owrzodzeniowe żołądka i jelit,
- 3) prawostronne schorzenie miedniczki nerkowej,
- 4) prawostronną kamicę nerki lub moczowodu.

U kobiet zaś do powyższych schorzeń, musimy zawsze dołączyć całą plejadę schorzeń organów rodnych. Pozwolę sobie tu ze względów praktycznych przytoczyć szereg schorzeń przydatków macicznych, które jak to wynika z piśmiennictwa i obserwacji własnych niejednokrotnie już były rozpoznawane jako zapalenie wyrostka robaczkowego.

1. Prawostronna ciąża trąbkowa w okresie jej pęknięcia a. Niezawsze bowiem wywiady i badania ginekologiczne doprowadzają do ostatecznego wyniku w sprawie rozpoznania różniczkowego. Krwistek w zatoce Douglasa powstający z powodu pęknięcia ciąży trąbkowej, może na dotyk uchodzić za opuszczonej do tejże zatoki ropień około wyrostkowy. Nakłucie zatoki Douglasa poprzez tylne sklepienie niezawsze daje wynik decydujący, z tego względu, że krwistek zamaciczny może zropieć. *Winter* twierdzi, że czasem jest wprost niemożliwe odróżnienie ciąży trąbkowej od ostrego zapalenia wyrostka robaczkowego z tego względu, że ciąża trąbkowa może dać już obraz ciężkiego schorzenia we wczesnym okresie, wtenczas, gdy badaniem ginekologicznym jeszcze nic pewnego nie można stwierdzić.

2. Prawostronny skręt niedużej torbieli jajnikowej. Zazwyczaj schorzenie to daje się różniczkować podczas badania przez pochwę; jednak częste wielkie trudności w tym kierunku następują nieduże torbiele, których czasami nie można odróżnić od wysięków okołowystkowych z tego względu, że skrócone torbiele niezawsze bywają ruchome, z drugiej zaś strony wysięk okołowystkowy niezawsze jest nieruchomy. Nieskręcone torbiele u dzieci i dziewczynek również niejednokrotnie już były powodem błędnego rozpoznania zapalenia wyrostka robaczkowego.

3. Skręt z drowych przydatków po stronie prawej. Dość rzadkie to schorzenie prawie zawsze daje

się zróżniczkować podczas badania przez pochwę, jednak znane są omyłki w tym kierunku.

4. Świeżo powstający wysięk dookoła przydatku w prawych. Dolegliwości przytem zwykłe nie są tak gwałtowne i nie występują napadami, jak to bywa w zapaleniu wyrostka robaczkowego, jednak wyjątki, mogące wprowadzić w błąd badającego, zdarzały się, a więc i nadal są możliwe.

5. Ostre zapalenie jajnika po przebytem zapaleniu gardła. Bóle przytem zazwyczaj przyzwyczajoni jesteśmy stwierdzać głęboko w małej miednicy tam, gdzie bóle wyrostka robaczkowego nigdy nie sięgają; znane są jednak przypadki, w których bóle te lokalizowały się właśnie w punkcie *Mac Burney'a* i doprowadziły do błędów rozpoznawczych.

6. Po sztucznem poronieniu mogą wystąpić objawy bardzo podobne do ostrego zapalenia wyrostka robaczkowego. W obecnych więc czasach u podejrzanych chorych zawsze należy myśleć o tej możliwości.

7. Znane są wypadki przeoczenia ciężarnej macicy, która z powodu tyłozgięcia dawała objawy, podobne do ostrego zapalenia wyrostka robaczkowego.

8. Bolesne miesiączkowanie (dysmenorrhoea) symulować może zapalenie wyrostka robaczkowego ślepej kiszki temberdziej, że bolesne miesiączkowanie często jest jednym z objawów stanu zapalnego wyrostka robaczkowego.

9. Są znane przypadki, w których pęknięcie ciężarnej macicy rozpoznane było jako ostre zapalenie wyrostka robaczkowego ślepej kiszki.

10. Pęknięcie pęcherzyka Graafa w okresie jajeczkowania może dać objawy, podobne do tych, które daje ostre zapalenie wyrostka robaczkowego i może być rozpoznane jako zapalenie wyrostka, ponieważ pęknięcie pęcherzyka *Graafa* niezawsze daje duży wylew krwi do jamy otrzewnowej i niezawsze powoduje typową małokrwistość.

11. Zapalenie otrzewnej pneumokokowej przeważnie u dzieci i dziewczynek niejednokrotnie już było rozpoznawane jako zapalenie wyrostka robaczkowego.

Widzimy zatem, że rozpoznanie różniczkowe zapalenia wyrostka robaczkowego u kobiet zajmuje w medycynie zupełnie odrębny dział, należący do pogranicza ginekologii z chirurgią i o ile rozpoznanie tego schorzenia u mężczyzn i dzieci obu płci dla wprawnego chirurga nie przedstawia trudności, o tyle rozpoznanie to u kobiet jest znacznie trudniejsze i samo badanie poprzez powłoki brzuszne u kobiet nigdy nie jest wystarczające do ustalenia ostatecznego rozpoznania. Dotyczy to w szczególności rozpoznania podostrego i przewlekłego stanu zapalnego wyrostka, w którym badanie ginekologiczne przez pochwę celem ostatecznego rozpoznania, powinno być uważane jako *conditio sine qua non*.

Przechodząc na końcu swych rozważań zkolei do sprawy postępowania leczniczego w zapaleniu wyrostka robaczkowego, również należy stwierdzić, że nie powinno ono być jednakowe u mężczyzn i u kobiet.

Neoperowane bowiem zapalenie wyrostka robaczkowego u mężczyzn, o ile się wygoi samodzielnie, zazwyczaj nie daje bezpośrednio żadnych złych następstw pod względem zmian i upośledzeń czynnościowych w organach sąsiednich.

Weale inaczej sprawa przedstawia się u kobiet. U nich jak to widzieliśmy, sprawa zapalna z wyrostka łatwo może się przerzucić na przydatki maciczne i może się stać przyczyną ciąży zamacicznej oraz szeregu innych ciężkich schorzeń organów rodnych, powodując tem prawdziwe kalectwo kobiety, znajdującej się w pełni sił. Nawroty zaś sprawy zapalnej nieoperowanego w swoim czasie wyrostka, w okresie ciąży i porodu, zagrażają wprost życiu matki i płodu. Wiemy przecie, że operowane w czasie ciąży kobiety, ronią zgórą w 50% przypadków i łatwo zapadają przytem na zapalenie otrzewnej.

Z prac *Pinarda* i *Rosnera* wynika bezspornie, że ciąża ułatwia powstanie nawrotu zapalenia wyrostka robaczkowego. Jest to łatwo zrozumiałe, gdy weźmiemy pod uwagę te zmiany anatomiczne, które zachodzą w jamie brzusznej podczas dorzewanania płodu; zmiany te mają wpływ ujemny na zrosty zapalne i ogniska otorbione. Jeszcze bardziej groźne pod tym względem są ruchy płodu i skurcze macicy, które występują w przebiegu ciąży prawidłowej i według *Doederleina* łatwo prowadzić mogą do rozdarcia istniejących zlepek

zapalnych w okolicy wyrostka robaczkowego i do rozlania się otorbionej ropy do wolnej jamy brzusznej.

Jeżeli teraz jeszcze weźmiemy pod uwagę, że według tegoż autora odsetek śmiertelności z ostrego zapalenia wyrostka robaczkowego u kobiet ciężarnych i położnic nieoperowanych przekracza cyfrę 60%, to dojdziemy do wniosku, że obecność chorego wyrostka robaczkowego w jamie brzusznej u kobiety należy uważać za rzecz bez porównania niebezpieczniejszą, aniżeli u mężczyzny i o ile u mężczyzny może być mowa o chwilowym leczeniu zachowawczym i czekaniu do następnego napadu, o tyle u kobiet w żadnym wypadku o takim czekaniu mowy być nie może, i tylko w razach wyjątkowych wobec nader poważnych przeciwwskazań nie operujemy kobiety z chwilą, gdy rozpoznaliśmy u niej schorzenie wyrostka robaczkowego.

WNIOSKI OSTATECZNE.

1) Wyrostek robaczkowy u kobiet znacznie częściej aniżeli u mężczyzny, zbliża się do małej miednicy i tem samem znacznie łatwiej może być wciągnięty w sprawy zapalne, toczące się w małej miednicy.

2) Niekorzystne dla wyrostka robaczkowego położenia jego względem kątnicy, w których wyrostek robaczkowy łatwo ulega schorzeniu, a mianowicie: wyrostki zgięte do tyłu, zgięte na zewnątrz i wyrostki zwisające ku dołowi, znacznie częściej zdarzają się u kobiet, aniżeli u mężczyzny.

3) U kobiet często spotykamy szerzenie się spraw chorobowych z wyrostka robaczkowego na organa rodne i naodwrot. U mężczyzny zaś możliwość kombinowanego schorzenia wyrostka i organów rodnych jest prawie całkiem wyłączone.

4) Kobiety, jak to wynika ze statystyk oddziałów chirurgicznych, zapadają bez porównania częściej na zapalenie wyrostka, aniżeli mężczyźni (70% kobiet w stosunku do 30% mężczyzny).

5) Objawy kliniczne zapalenia wyrostka robaczkowego naogół mają u kobiet znacznie mniejszą wartość rozpoznawczą, aniżeli u mężczyzny, i omyłki rozpoznawcze z powodu tego są u kobiet o wiele częstsze.

6) Rozpoznanie różniczkowe zatacza u kobiet znacznie szerszy krąg możliwości i jest o wiele trudniejsze, aniżeli u mężczyzny, ze względu na obecność w jamie brzusznej organów rodnych.

7) Pod względem postępowania leczniczego, musimy u kobiet być bardziej radykalni i usuwać wyrostek u nich niezwłocznie po stwierdzeniu, że jest chory ze względu na możliwość późniejszych ciężkich komplikacji podczas ciąży i porodu, u mężczyzn natomiast znacznie częściej dopuszczalne jest postępowanie bardziej zachowawcze.

PIŚMIENNICTWO, KTÓRE WZIĘTE BYŁO POD UWAGĘ W PRACY NINIEJSZEJ.

I. Prace polskie.

- 1) *Broniatowski*. Append. gangrenosa sub part. Now. Lek. 1910. Nr. 2, 2) *Broniatowski*. O związku pomiędzy wyrostkiem a przydatkami. Przegląd Chir. i Gin. 1910. t. IV. 3) *Ciechanowski* i *Głusiński*. O topografii kątnicy i wyrostka rob. 4) *Czyżewicz*. Appendicitis u kobiet. 5) *Dobrucki*. Wyrostek a żołądek. Gazeta Lek. 1910 Nr. 22. 6) *Filiimonowski*. Topografia wyrostka robacz. Przegląd Lek. 1903. Nr. 42. 7) *Gluziński*. Zapalenie wyrostka a bionica. Tyg. Lek. 1907. 8) *Hornowski*. Anatomja pat. 1924. 9) *Kaczyński*. O nie-współmierności objawów klin. i zmian anat. w zapaleniu wyr. rob. P. Przegląd Chir. 1925. z. 3. 10) *Klecki*. Etjologia appendicitis. Gaz. Lek. 1911. Nr. 43. 11) *Kader*. Leczenie zapalenia wyr. rob. Gaz. Lek. 1911. Nr. 43. 12) *Kostanecki*. O topografii wyrostka rob. Gaz. Lek. 1911. Nr. 43. 13) *Krauze*. Cięża zamaciczna rozpoznana jako zapalenie wyr. rob. Przegląd Chir. i Gin. 1910 t. IV. 14) *Łączyński*. Z dziedziny powikłań zapalenia wyr. rob. Przegląd Lek. 1909. 37 — 38. 15) *Mon-siorski*. Zapalenie wyr. rob. a ciąża jajowodowa. Przegl. Lek. 1914. t. X. 16) *Nowicki*. Patogeneza i etjologia zapaleń wyr. rob. Lw. Tyg. Lek. 1908. Nr. 32—33. 17) *Radziński*. Krwimoczn przy zapaleniu wyr. rob. 1913. 18) *Rosner*. Appendicitis w położnictwie i ginekologii. 19) *Rosner*. Z pogranicza położnictwa i chirurgii. Przegl. Lek. 1912. t. XII. 20) *Rutkowski J.* O wybrocznych operacyjnych w wyrostku rob. 1925. 21) *Rydiger*. O wczesnych operacjach ostrego zapalenia wyr. rob. Tyg. Lek. 1909. 22) *Rydiger*. O leczeniu ostrego zapalenia wyr. rob. Tyg. Lek. 1911. Nr. 47. 23) *Słęk*. O ostrej niedrożności wyr. rob. Przegl. Chir. 1902. 25) *Zakrzewski*. O zapaleniu wyr. rob. Nowiny Lek. 1909. 26) *Ziemański*. Etjologia zap. wyr. rob.

II. Prace obcokrajowe.

- 27) *Amann*. Deut. med. Woch. 1900. Nr. 23. 28) *Barnsby*. Revue de chir. 1902. II. 29) *Bettmann*. Dissert. Jena. 1906. 30) *Berard* et *Vignard*. L'appendicite 1914. 31) *Burchard*. Geb. und Gynäk. P. 1926. 2. 32) *Beutner*. La presse med. 1924 Nr. 97. 33) *Mac Burney*. New York. Med. Journal 1889. 34) *Caplesco*. Bulletins de la s. nation de chir. 1925. Nr. 29. 35) *Clado*. Société de Biologie. 1892. 36) *Dührssen*. Archiv. f. Klin. Chir. 1899. 59. 37) *Durand*. Progrés medic. 1895. Nr. 27. 38) *Falk*. Zentrabl. f. Gynék. 1900. 7.

39) *Faure*. La Presse medical. 1924. Nr. 93. 40) *Fink*. Zentralbl. f. Gynec. 5/6 1925. 41) *Fränkel*. Münch. med. Wochenschr. 1901. 43. 42) *Fromm*. Zentralbl. f. Gyn. 1908. 18. 43) *Füth*. Zentralbl. f. Gyn. 1905. 7. 44) *Garau*. Lyon chir. 1-er Mai. 1910. 45) *Green*. Rev. Fr. de Gyn. et d'obst. 1925. 46) *Hermer*. Deutsche Zeitschr. f. chir. 1903. 68. 47) *Herrgot*. Annales de Gynec. t. 1900. 54. 48) *Hlawack*. Monatschr. f. Geb. und Gynec. H. 1897. 4. 49) *König*. Geb. und Gynecol. 1925 5/6. 50) *Krüger*. Deutsche Zeitschr. f. Chir. 1897. 45. 51) *Lenander*. Klin. Vortr. Neue Folge Nr. 1893.

75. 52) *Lanz*. Zentralblatt für Chir. 1908. Nr. 7. 53) *Leendartz*. Geb. und Gynec. 5/6. 1925. 54) *Legneu*. Lec. de clin. chir. Paris. 1902. 1902. 55) *Morris*. American Journal of obstetric November 1909. 56) *Oidtmann*. Zentr. f. Gynäk. Nr. 15. 1905. 57) *Olshausen*. Berl. klin. Wochenschr. 1905. Nr. 32. 58) *Pankow*. Zentr. f. Gyn. Nr. 1907. 25. 60) *Pinard*. Bull. de l'Acad. de med. 1900. 6/III. 61) *Mc Rae*. New York. Med. Journ. 1901. 62) *Rovsing*. Zentralblatt f. chir. 26/X. 1907. 63) *Stöhler*. Zentr. f. Gyn. 1906. 64) *Sprängel*. Appendicitis. Stuttgart, 1906.

PERSODINE Lumière

SWOISTE LECZENIE **BRAKU ŁAKNIENIA** NADSIARCZANAMI.

DZIAŁA OGÓLNE DROGĄ KRWIOBIEGU ZAPOMOCĄ TLENU: E

$[\text{M}_2] \text{S}_2 \text{O}_8 + [\text{H}_2 \text{O}] = [\text{M}_2] \text{SO}_4 + \text{H}_2 \text{S O}_4 + \text{O}$ ANALOGJA Z DZIAŁANIEM KLIMATU GÓRSKIEGO.

PRZYWRACA ŁAKNIENIE NAWET W NAJUPORCZYWSZYCH PRZYPADKACH U DOROSŁYCH I DZIECI.

Łaknienie, wywołane zapomocą PERSODINE jest wyrazem zmniejszenia zdolności asymilacyjnej ustroju. SPOSÓB STOSOWANIA.

Dorośli: 2 razy dziennie po 3 tabletki na godzinę przed jedzeniem.

Dzieci od 8 — 10 lat: 2 razy dziennie po 2 tabletki na godzinę przed jedzeniem.

Dzieci od 2 — 7 lat: 2 razy dziennie po 1 tabletkę na godzinę przed jedzeniem rozpuszczając tabletki w 1/4 szklanki czystej wody bez dodawania cukru lub innych substancji.

ATURAL

Suprowica przeciwpodpuszczkowa, cytrynian trójsojodowy, sacharoza.

ULEATWIA TRAWIENIE MLEKA U DZIECI I DOROSŁYCH.

USUWA WSZELKIE OBJAWY NIETOLERANCJI MLEKA

JAK: BIEGUNKI, WYMIOTY I T.P.

LECZY NIEŻYTY PRZEWODU POKARMOWEGO OSESKÓW

DAWKOWANIE:
1 miarka na 100g mleka przestudzonego.

Proby i literatura na żądanie Wpp. lekarzy

L. NASIEROWSKI · WARSZAWA · KALISKA 9 · TEL. 124-39, 630-42.



HÉMOPLASE

Lumière

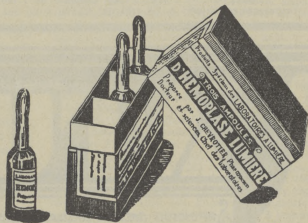
**CAŁKOWITY WYCIĄG Z KRWI BARANIEJ,
ZWIERZĄT NAJBARDZIEJ ODPORNYCH NA GRUŻLICĘ.**

Dzięki specjalnej metodzie przygotowania, HEMOPLASE zawiera w stanie niezmienionym, biologicznie czynnym: **oxyhemoglobinę, lipoidy związku fosforowe, zaczyny krwinek, surowicę krwi.**

Działanie HEMOPLASE polega jednak nie tylko na ilościowym wzbogacaniu ustroju składnikami leku, lecz na **podbudzaniu szpiku kostnego do tworzenia ciałek czerwonych.**

WSKAZANIA:

**GRUŻLICA,
ANEMJA,
BLEDNICA,
REKONWALESCENCJA,
CHĄŁACTWO,
KRWOTOKI I STANY
PO KRWOTOKACH**



Postaci:

HÉMOPLASE AMPOULES à 10 cc. i à 5 cc.; Niezawodny, nawet
(Domięśniowo) w przypadkach **najporczywszych.**

DAWKOWANIE: Dorośli. 2 lub 3 wstrzyknięcia po cc.; tygodniowo; Dzieci od 5—8 lat — 2 razy tygodniowo po 2 cc.; od 8—13 lat — 2 razy tygodniowo po 5 do 10 cc.

HÉMOPLASE DRAGÉS.

DAWKOWANIE: 6—10 drażetek dziennie podczas jedzenia.

HÉMOPLASE GRANULE. postać ziarnista (z cukrem i wanilią)
SPECJALNIE DLA DZIECI)

DAWKOWANIE:

Dzieci od 2—6 lat: 1—3 łyż. dziennie, od 6—12 lat: 3—4 łyż. dziennie podczas jedzenia.



Skład główny L. NASIEROWSKI Warszawa, ul. Kaliska 9, tel. 924-39, 930-42
Próby i literatura na żądanie WPP. lekarzy.

L I S T Y D O R E D A K C J I

Do

Szanownej Redakcji „Wiedzy Lekarskiej“.

Na marginesie artykułu „Rzadki objaw w cukrzycy“, podanego przez p. D-ra Sejneńskiego w *Wiedzy Lekarskiej* (nr. 2/1932), pozwalam sobie na kilka uwag.

Zastrzegam się z góry, że uwagi te nie roszcżą sobie pretensji do jakichś rozważań naukowych, ani w niczem nie negują trafności spostrzeżeń p. D-ra Sejneńskiego, lecz mają na celu zwrócenie uwagi na możliwość istnienia hematurji w cukrzycy, jako objawu samoistnego schorzenia dróg moczowych i że nie jest treścią podanego artykułu dostatecznie przekonująco udowodnione, że zaobserwowana hematurja była objawem samej cukrzycy.

Ani podmiotowe badanie, ani dokładna analiza moczu, w którym, oprócz pojedynczych krwinek, nie wykazano żadnych patologicznych elementów, nie wystarczają na usunięcie podejrzenia w kierunku istnienia samoistnego schorzenia dróg moczowych.

Jest elementarnym obowiązkiem przy hematurji przeprowadzić cystoskopję w czasie krwawienia celem stwierdzenia źródła krwawienia. (pęcherz, obie nerki, jedna nerka).

Malutki, dobrotliwy brodawczak pęcherzowy może wywołać gwałtowną hematurję, która, jak letnia burza, przechodzi bez interwencji lekarskiej, aby dopiero po latach pojawić się na nowo, wówczas, gdy urosł do wielkich rozmiarów i zmienił się złośliwie.

Już pierwsza cystoskopia może ujawnić obecność brodawczaka w pęcherzu i dać wskazanie do jedynie racjonalnej i natychmiastowej terapii, a to, elektrokoagulacji.

Cystoskopia przeprowadzona w czasie krwawienia, może nas pouczyć, czy nie krwawi przypadkowo jedna nerka. Objaw ten jest bardzo podejrzany na nowotwór w miedniczce nerkowej, n. p. na obecność w niej brodawczaka. I w tym wypadku terapia nie mogłaby się ograniczyć do leczenia objawowego, lecz musiałaby być z natury rzeczy chirurgiczna.

Nie od rzeczy będzie przypomnieć, że i gruźlica nerki może się poraz pierwszy objawić hematurją, a przedewszystkiem nowotwór złośliwy, który po przez miąższ nerki przerósł do miedniczki nerkowej, n. p. hypernephroma.

Nie negując hematurji, jako objawu cukrzycy, uważam, że pacjentka z hematurją należy bezwzględnie przebadać urologicznie i tylko tą drogą wykluczyć poważne schorzenia dróg moczowych. Bez badania urologicznego nie można zaobserwowanego objawu hematurji zaliczyć do objawów cukrzycy w danym przypadku.

Dr. med. M. Grossfeld

Jaworzno.

* * *

W związku z artykułem p. D-ra Sejneńskiego, zamieszczonego w II zeszytcie z 1932 r. „*Wiedzy Lekarskiej*“ p. t. „Rzadki objaw w cukrzycy“ chciałbym zaznaczyć, co następuje:

Bezsprzecznie jest prawdą, że krwawienia należą do rzadkich objawów w przebiegu cukrzycy.

Przypadek jednak opisany przez autora absolutnie nie upoważnia do wniosku, że hyperglikemja odegrała nie tylko główną ale jakąkolwiek bądź rolę przy powstaniu krwawienia, a to przedewszystkiem z tego względu, że rozpoznanie cukrzycy w danym przypadku jest conajmniej wątpliwe.

Rozpoznanie cukrzycy u osobnika, nie przedstawiającego żadnych charakterystycznych dla tego cierpienia skarg, a mianowicie wzmózonego łaknienia i pragnienia, wychudzenia i in., bez określenia poziomu cukru we krwi, litylko na tej zasadzie, że w moczu stwierdza się 0,2% cukru gronowego nie może być traktowane poważnie. Na zasadzie tak nikłej glikosurji nie wolno stawiać rozpoznania cukrzycy, z całym bowiem powodzeniem możnaby cukromocz ten uzależnić od nadmiernego spożywania węglowodanów, a więc traktować jako nieszkodliwą glikosurję alimentarną. Dopóki

przeło nieznaną jest poziom cukru w krwi i zachowanie się jego po obciążeniu węglowodanami, dopóki wielokrotne badania moczu nie wykażą, że cukromocz nie jest zwykłą glikosurią alimentarną, dopóty rozpoznanie cukrzycy będzie tylko gołosłownym twierdzeniem, nie opartym na żadnych realnych podstawach.

Parcie na mocz i obecność krwi w moczu nasuwają przypuszczenie, że przyczyny krwawienia szukać należy w schorzeniach narządu moczowego. Niestety, nie podał autor, czy krwimoczowi temu towarzyszyły bóle, mimo to zamiast myśleć o cukrzycy jako o przyczynie krwawienia i opisywać rzadkie objawy urojonej choroby, należało

uwzględnić trzy nasuwające się możliwości: kamieć nerkową, gruźlicę nerki i sprawę nowotworową nerek lub pęcherza moczowego. Podeszły wiek chorego, brak dotąd napadów kolki nerkowej, brak zmian gruźliczych w innych narządach, brak pollakysurji raczej przemawiają za sprawą nowotworową nerek, najprawdopodobniej za nadnerczakiem, przyczem w ten sposób można wyjaśnić i cukromocz. Obecność nadnerczaka, produkującego nadmierne ilości adrenaliny, mogła się przyczynić do zmobilizowania glikogenu wątrobowego a tem samem i do cukromoczu.

Dr. H. Zaleman
Warszawa.

Dr. LEON ZAMENHOF

DZIEJE MEDYCyny

w życiorysach, aforyzmach i anegdotach

od Hipokratesa do okresu nowoczesnego

WYJĄTKI Z NIEKTÓRYCH OCEN:

...Przyjemnie czyta się krótkie życiorysy wielkich lekarzy..., w podręcznikach historii medycyny trudno nam nieraz odnaleźć biografję lekarza, tu następują one niemal chronologicznie po sobie z datami ich odkryć i epokowych dzieł... Książka o tak niskiej cenie powinna znaleźć się na stole każdego lekarza... (Polska Gaz. Lek. Nr. 50 — 1930).

...Miłe dziełko, zabarwione gustownie odpowiednim dobo-rem anegdot i aforyzmów, zawiera krótki rys krytyczny dziejów medycyny... (Nowiny psychiatryczne. Pok VIII, kw. III — IV).

Cena 5 zł. (przy zamówieniu bezpośrednio u autora WARSZAWA, MARSZAŁKOWSKA 1 125 tylko 3 zł.)

CHOROBY WEWNETRZNE.

Agranulocytoza na tle zatrucia bismutem. (Agranulocytose bismutique). A. S. È z a r y et G. B o u c h e r.

Soc. Méd. des hôpit. Nr. 33; 1931.

Autorzy obserwowali przypadek agranulocytozy, która powstała z powodu przewlekłego zatrucia bismutem. Obok charakterystycznego morfologicznego obrazu krwi spostrzegano również w tym przypadku krwawienie z dziąseł. Cierpienie to rozwinęło się u 42 letniego mężczyzny, który zgłosił się do lekarza z powodu wybitnych zmian zapalno-degeneracyjnych w jamie ustnej (stomatite ulcéreuse), umiejscowionych szczególnie na dziąsłach. Stwierdzono również krwawienie z dziąseł, obrzęmie gruczołów podszczękowych, oraz podwyższoną ciepłotę ciała (37,8 — 38,2° C.). Chory był blady i wyniszczony.

Podobne zmiany w jamie ustnej spotykano nieraz u chorych, leczonych bismutem z powodu kily. Wspomniany chory kily jednak nie przechodził i wstrzykiwań bismutu mu nie stosowano. Chory ten od dłuższego czasu cierpiał na nieżyt przewlekły kiszek grubych oraz na guzy hemoroidalne, których pozbyć się nie mógł pomimo leczenia chirurgicznego i stosowania diatermji. Guzy hemoroidalne krwawiły od szeregu lat. Od 3-ch zaś lat chory stosował 15—20 czopków miesięcznie, które zawierały 0,03 g. soli bismutu (0,015 metalicznego bismutu). Wprowadzał on wobec tego do odbytnicy 0,22—0,3 g. bismutu metalicznego miesięcznie. Chociaż wchłanianie z odbytnicy nie jest zbyt duże, to jednak z powodu otworzeń i stałego przekrwienia odbytnicy wchłanianie tam było lepsze, niż u ludzi zdrowych.

W kilka dni po zastosowaniu leczenia miejscowego stan zapalny w jamie ustnej prawie zupełnie ustąpił, lecz pomimo to chory nie czuł się lepiej: ciepłota ciała podniosła się do 39° C., ostabienie wzrosło się, uderzała błądź skóry i śluzówek chorego. Badanie krwi wykazało: c. czerwonych 2615000 hemoglobiny 50%, wskaźnik 0,96, c. białych 1860, z czego wielojądźdastych obojętnochnonnych 10,2%, eozynochlonnych 0,6%, limfocytów małych i małych monocytów 58,2%, monocytów średnich 11,2%, monocytów dużych 4%, komórek nieokreślonych 15,8%. Polychromatofilji, anizocytozy, poikilocytozy oraz c. czerwonych jądźdastych nie stwierdzono.

Wobec powyższego obrazu morfologicznego krwi, oraz znacznego krwawienia z dziąseł zastosowano przetaczanie krwi, wyciąg z wątroby, chlerek wapnia i hemostyl. Ogółem chory otrzymał trzy przetaczania krwi (150; 200; 200 cm³), które nie poprawiły jego stanu. Bezpośrednia

przyczyną zgonu chorego było ognisko zapalne w płucu.

Agranulocytoza, pojawiająca się wskutek przewlekłego zatrucia bismutem, była już spostrzegana, występowała ona jednak w leczeniu bismutem kily. Spostrzeżenie zaś powyższe należy do wyjątkowo rzadkich. Prawdopodobnie wspomniany chory był szczególnie predysponowany do chorób krwi, a to z powodu przewlekłego krwawienia hemoroidalnego oraz przewlekłego zatrucia się gazami benzolowymi (pracował w fabryce samochodów). Przewlekłe wprowadzanie do ustroju bismutu było zatem czynnikiem dodatkowym, który doprowadził do agranulocytozy.

Praktyczne zastosowanie djety ketonotwórczej w leczeniu padaczki. (Le régime cétoné dans l'épilepsie; son application pratique). Ph. P a g n i e r et A. P l i c h e t.

Presse Méd. Nr. 100; 1931.

W Stanach Zjednoczonych Ameryki podano sposób odżywiania chorych na padaczkę, dzięki któremu stan tych chorych ulegał wybitnej, niekiedy nawet długotrwałej poprawie. Pożywienie to polega na zmniejszaniu węglowodanów przy obfitem podawaniu tłuszczów, dzięki czemu powstają ciała ketonowe. Przez dłuższy czas nie pojawiały się prace któreby mogły potwierdzić wyniki osiągnięte przez autorów amerykańskich. Ostatnio zaś Talbot wspólnie z innymi ogłosił dzieło, obejmujące 208 przypadków padaczki, leczonych djety ketonotwórczą. Według tych autorów mniej więcej jedna trzecia przypadków została zupełnie wyleczona. Z pozostałych $\frac{2}{3}$ część chorych uległa wybitnej poprawie, inne przypadki zawiody całkowicie. Wobec tak zachęcających wyników leczenia Ph. Panier i A. Plicher stosowali djety ketonotwórczą w 5 przypadkach padaczki. Obserwacje powyższe dotyczą dzieci oraz młodych ludzi (od 6 — 20 lat). Djety ketonotwórczą stosowano okresowo. Każdy okres trwał około dwudziestu kilku dni, przerwy pomiędzy okresami wynosiły około 20 dni. Djety ketonotwórczą przedstawiała się w sposób następujący: ś n i a d a n i e 100 g. mleka, 50 g. masła i chleb dla cukrzycowych. O b i a d: 50 g. mięsa, 50 g. masła, 20 g. oliwy, 100 g. zielonych jarzyn, chleb dla cukrzycowych. P o d w i e c z o r e k: 100 g. mleka. K o l a c j a: 1 jajko, 50 g. masła, 100 g. szpinaku, kawałek sera szwajcarskiego. Ogółem djeta podobna zawiera 17,3 g. węglowodanów, 28,2 g. białka, 184 g. tłuszczu, razem 1802 kalorie. Podobną djety stosowano w wszystkim chorym, zmieniając ją tylko nieznacznie w stosunku do wieku i wagi chorego. Zazwyczaj powtarzano podobną djety 3 lub 4 razy z odpo-

wiedniemi przerwami. Aceton w moczu u tych chorych zjawiał się nieregularnie naprzykład w pierwszym okresie prowadzenia diety 5 razy w przeciągu 19 dni, w drugim okresie 8 razy w przeciągu 17 dni.

Z 5 obserwowanych przypadków w 2-ch stwierdzono wyraźną poprawę. W ogólności chorzy znosili dietę ketonotwórczą dobrze i żadnych objawów ubocznych u nich nie spostrzegano. Dieta ta odgrywa bez wątpienia poważną rolę w leczeniu padaczki i zasługuje na uwagę.

Zmiany dotyczące białka krwi w przebiegu cukrzycy. (Modifications des albumines du sang au cours du diabète sucré). Marcel Labbé et Raoul Boulin.

Presse Méd. Nr. 94; 1931.

Co się tyczy ogólnej ilości białka we krwi u dotkniętych cukrzycą to zdania poszczególnych autorów nie są w tej kwestii uzgodnione. Podczas gdy jedni twierdzą, że u tych chorych ilość białka we krwi jest normalna, inni dochodzą do wniosku, że może być ona zmniejszona lub zwiększona, w zależności od ilości wprowadzanych do ustroju płynów. Inni znowu sądzą, że u cukrzycowych wyniszczonych ilość białka we krwi jest zmniejszona, podczas gdy u chorych odżywionych dostatecznie, prawidłowa. Istnieje również pogląd, że z chwilą znacznego zakwaszenia ustroju ilość białka we krwi cukrzycowych wzrasta. W kwestii albumin i globulin nie osiągnięto również poglądu jednolitego; według niektórych autorów podczas śpiączki wzrasta ilość globulin i tem samem zmniejsza się wskaźnik albuminowo-globulinowy. Istnieje również pogląd wprost przeciwny, a mianowicie, że podczas śpiączki wzrasta ilość albumin we krwi.

Wobec powyższych różnorodności zdań M. Labbé i Boulin określali w 100 przypadkach cukrzycy ogólną ilość białka oraz ilość albumin i globulin we krwi tych chorych. Posługiwali się oni metodą Pietre i Vila, przyjmując pod uwagę następujące wahania białka albumin i globulin, jakie spotykane są u większości ludzi zdrowych. Ogólna ilość białka $70,8\%_{\text{m}}$, albumin $42,56\%_{\text{m}}$, globulin $23,33\%_{\text{m}}$. Wskaźnik albuminowo-globulinowy 1,5-2. Według Labbé i Boulin w cukrzycy nie powikłanej ma się przeważnie do czynienia ze zwiększoną ilością albumin (w średnim około $61,85\%_{\text{m}}$) w jednym przypadku liczba ta sięgała nawet $104,47\%_{\text{m}}$. Co się tyczy globulin, to ilość ich zazwyczaj była normalna, w średnim około $29,01\%_{\text{m}}$. Wobec powyższych wyników wskaźnik albuminowo-globulinowy według Labbé i Boulin był zwiększony i sięgał nawet do 4,36, w średnim wyniósł 2,32. Według Labbé i Boulin zwiększona ilość albumin występuje zarówno u cukrzycowych niedożywionych, jak i odżywionych prawidłowo. W przypadkach wyniszczenia ilość albumin sięga nawet liczby wyższej, niż w przypadkach cukrzycy z odżywieniem prawidłowym.

W śpiączce stwierdzali powyżsi autorzy zazwyczaj zwiększoną ogólną ilość białka, obok nie zmienionego wskaźnika albuminowo-globulinowego opono o innej etiologii (meningokokki — 541 go, który wyniósł w średnim 2,02.

W cukrzycy powikłanej gruźlicą płucną w większości przypadków albuminy nie były tak

wybitnie zwiększone, jak w cukrzycy niepowikłanej.

W cukrzycy współprzebiegającej z marskością wątroby stwierdzano natomiast zmniejszoną ilość globulin w stosunku do albumin, obok normalnej ilości białka całkowitego.

U cukrzycowych dotkniętych nefrozą lipidową spostrzegano wybitne zmniejszenie się ogólnej ilości białka, zmniejszenie ilości albumin ($20,9\%_{\text{m}}$) oraz normalną ilość globulin ($30,5\%_{\text{m}}$).

Autorzy sądzą, że zwiększenie się albumin w cukrzycy nie powikłanej świadczy o upośledzonej czynności wątroby, jaka ma występować w cukrzycy.

J. Węgielko.

CHIRURGJA.

Klasyfikacja schorzeń odżywczych kości i osteozy przytarczycowe. (La classification des dystrophies osseuses et l'ostéose parathyroïdienne). Lièvre. La Presse Méd. Nr. 13, luty 1932.

Autor zwraca uwagę na istniejące w dziedzinie schorzeń odżywczych (troficznych) kości pewne pomieszanie pojęć i niedokładności klasyfikacji, które prowadzą nieraz do błędnego uotóżamiania zupełnie odrębnych schorzeń jak np. choroby Recklinghausena i Pageta. Rozróżnia on w dziedzinie tej trzy zasadnicze grupy chorób: osteopatie wjskutek braku wapnia w ustroju osteitis deformans Pageta i osteosis parathyroïdeae.

I. Osteopatie grupy pierwszej są wywołane przez głód wapniowy ustroju, będący następstwem pewnych braków odżywienia jakościowych (awitaminoza) i ilościowych i niewłaściwych warunków higienicznych bytowania. Działające tutaj czynniki etiologiczne mogą być różne. Cierpienie występuje często nagminnie lub endemicznie. Należą tu: rozmiękanie kości (osteomalacja), krzywica, gnilec i choroba Müller-Barlowa (jako awitaminoza C) i inne. Charakterystycznym dla stanów powyższych jest spostrzegane stale obniżenie zawartości wapnia w surowicy krwi — w przeciwieństwie do osteoz przytarczycowych, którym towarzyszy zwiększenie stężenia wapnia we krwi.

Do objawów osteopatii wskutek braku wapnia w ustroju często przylaczają się objawy tęczyki jawnej lub ukrytej — jako inny przejaw tego głodu wapniowego.

II. Osteitis deformans Pageti była przez czas dłuższy mylnie identyfikowana z chorobą Recklinghausena (osteitis fibrosa, osteodystrophia fibrosa), od której różni się zasadniczo i swym obrazem klinicznym (wiek starszy, powolny rozwój, symetryczny przerost kości kończyn dolnych, czaszki i kości tułowia), i etiologią (w chorobie Pageta — zupełnie nieznaną). W kościach stwierdzamy tu następujące zmiany: zwłóknienie szpiku kostnego i chorobliwą przebudowę kości, polegającą na zaniku jednych beleczek kostnych i znacznym zgrubieniu innych. Obraz radiologiczny kości jest zatarty, jej zarysy są jakby zamglone („aspect opaté”). Stężenie wapnia w surowicy krwi jest prawidłowe (prawidłowa przemiana wapniowa), przytarczycze zmian chorobowych nie wyka-

ALLOCHRYSSINE

Lumière

(Sól złotowa siarczanu sodowego tioglicerydu)

Działanie lecznicze złota zawartego w Allochryssine spotęgowane jest łatwo odszczepiającą się cząsteczką SIARKI in statu nascendi.

Stosowany śródmięśniowo, lub podskórnie a nie dożylnie.

wchłania się powoli i nie wywołuje gwałtownego toksycznego działania.

Wskazania:

- 1) GRUŻLICA (wszelkie postaci i okresy)
- 2) TOCZEŃ RUMIENIOWATY (lupus erythematoses)
1 zastrzyk tygodniowo.
- 3) GOŚCIEC STAWOWY, PRZEWLEKŁY
1 do 2 zastrzyków tygodniowo

W sprzedaży:

- 1) ampułki à 0,05 Allochryssine
- 2) „ „ 0,1 „
- 3) „ „ 0,2 „



№ Rej. 1412, 1413, 1414

Każde pudełko zawiera 1 ampułkę 2 cc. stężonego roztworu ALLOCHRYSSINE i 1 ampułkę 8 cc. płynu izotonicznego. Należy oba płyny nabrać do strzykawkki dla przygotowania roztworu ex tempore.

Przedstawicielstwo na Polskę L. NASIEROWSKI Warszawa, Kaliska 9, tel. 924-39, 930-42.
Próby i literatura na żądanie W P P. Lekarzy.

zują. Etiologia cierpienia — jak już zaznaczono — jest jeszcze zupełnie ciemna.

III. Istotę osteoz przytarczycowych jest nadmierne uruchamianie wapnia z układu kostnego i jego wydalanie bądźto nazewnątrz (z moczem — łatwe tworzenie się kamieni wapniowych), bądź też jego deponowanie w trzewach, naczyńskich krwionośnych i w luźnej tkance łącznej (podskórne guzki wapniowe). Zawartość wapnia w surowicy krwi była w większo — przynajmniej dopóki nie nastąpi krańcowe zubożenie ustroju w wapień. W związku z przeładowaniem układu mięśniowo-nerwowego wapniem występuje obniżenie jego pobudliwości (w przeciwieństwie do teźyczki) i ogólne osłabienie mięśniowe (astenia). Przyczyną powyższych zmian chorobowych jest nadczynność przytarczyc, zwykle w przebiegu gruźlicy przytarczyc. Leczenie polega na wycięciu chorej przytarczycy.

Należą tutaj między innymi, przypadki schorzenia włókniстого kości czyli choroby Recklinghausena, umiejscowionej (często pod postacią torbieli) lub mniej czy więcej uogólnionej.

Rozpoznawanie rentgenologiczne i sposoby leczenia operacyjnego wgłobienia jelit u dorosłych. (Invasion intestinale aiguë par diverticule de Meckel, par lipome du caecum et sans cause apparente). Voncken, Moiraud i Séjour. *Ref. Brocq. Bull. et Mem. de la Soc. Nat. de Chir. Nr. 2, styczeń 1932.*

Autorowie iż propos trzech przypadków: wgłobienia krętnicy w krętnicę wskutek obecności uchyłka Meckela u kobiety 62-letniej, wgłobienia krętniczo-kątniczokrętnicowego wskutek tłuszczaka kątnicy u kobiety 52-letniej i wgłobienia krętniczo-kątnicowego bez widocznej przyczyny u kobiety 38-letniej — omawiają szczegóły rozpoznawania rentgenologicznego wgłobienia jelit i różne sposoby leczenia operacyjnego tego ciernienia.

Prześwietlenie w zględnie zdjęciach rentgenowskie (wlewanka kontrastowa) w wielu przypadkach mogą ogromnie ułatwić rozpoznawanie wgłobienia. Badanie to może wykazać bądź to niecharakterystyczne nagłe zatrzymanie się masy kontrastowej w jednym miejscu (zwykle u szczytu odcinka wgłobionego) w jej przesuwaniu się w kierunku dalszym, bądź obraz, powstały wskutek kombinacji wypełnienia masą odcinka wgłobionego i wgłabiającego, bądź też pozorne zniknięcie to jest niewidoczności na ekranie nęwnego odcinka jelita (masa kontrastowa przechodzi poprzez odcinek wgłobiony cieniutkim niewidocznym strumieniem, przyczem odcinki powyżej i poniżej wgłobienia są wypełnione dobrze).

Wybór tej czy innej metody operacyjnej zależy w pierwszym rzędzie od warunków anatomo-patologicznych, na jakie się natrafi przy operacji, ale stan ogólny chorego gra tutaj, naturalnie, również dużą rolę.

Stan ogólny bywa znacznie cięższy w przypadkach ostrego wgłobienia, niż w przypadkach przewlekłego. Na gorsze rokowanie składają się tu: dłuższy okres czasu, jaki ubył od chwili wystąpienia objawów niedrożności, dłużej trwające zakażenie ściany jelita i krezki, długość od-

cinka wgłobionego i rozległość jego umocowania w odcinku wgłabiającym. Naogół, wgłobienia krętniczo-krętnicze przebiegają znacznie łagodniej od krętniczo-kątnicznych. Metodą z wyboru w leczeniu wgłobienia jelitowego u dorosłych jest odczłobienie, o ile naturalnie jest wogóle możliwe do przeprowadzenia bez użycia bardziej gwałtownych rękocynów. Po odgłobieniu, o ile — przy dobrym stanie ściany kiszki — znaleźliśmy jako przyczynę wgłobienia guz, usunawszy go wówczas zapomocą nacięcia ściany kiszki lub jej wycięcia; o ile jednak zajądzie przytem konieczność wycięcia odcinka kiszki grubej, lepiej jest wykonać to dwuczasowo. Jeżeli odgłobienie nie udaje się względnie odcinek wgłobiony okaże się zmienionym zgorzeliowo, to wówczas w przypadkach wgłobienia krętniczo-krętniczego wskazanem będzie jednoczesowe rozległe wycięcie odcinka obumarłego, w przypadkach zaś wgłobienia krętniczo-kątniczo-okrężnicowego wycięcie jednoczasowe — ze względu na dużą śmiertelność kooperacyjną (30 — 50%) — będzie zasadniczo przeciwskazanem. Metodą z wyboru będzie tutaj albo wyłonienie pętli jelitowej i anus praeternaturalis in situ, albo też wycięcie pętli zmienionej i wszycie obu otworów (odcinka dogłowego i doodbytniczowego) w powłoki brzuszne.

Sposób operowania wgłobienia przez wykonanie jedynie zespolenia odcinków powyżej i poniżej wgłobienia, z ewentualnem wyłączeniem odcinka wgłobienia ale z pozostawieniem go na miejscu, zostaje obecnie zarzucony.

Operacja Barker-Widenhamma i ungsella, polegająca na wycięciu odcinka wgłobionego po nacięciu ściany odcinka wgłabiającego, znajduje swoje wskazania tylko w wyjątkowych przypadkach, a mianowicie: przy znacznej długości i nieodprowadzalności odcinka wgłobionego, co by zmusiło do bardzo rozległego wycięcia kiszki.

Przyczynę do rozpoznawania i leczenia pourazowych wylewów krwawych podoponowych, między oną twardą a powięzchnią mózgu. (Hémorrhagie intradurale à symptomatologie retardée, consécutive à un traumatisme du crâne. Apoplexie traumatique tardive). Burgeat i Guibal. *Ref. Lenormant. Bull. et Mem. de la Soc. Nat. de Chir. Nr. 5, luty 1932.*

W związku ze spostrzeganiem dwu odcinnych przypadków autorowie zastanawiają się nad obrazem klinicznym i sposobami leczenia pourazowych wylewów krwawych pod oponą twardą (z równoczesnem uszkodzeniem kości czaszki lub nie).

Częstość występowania tego rodzaju wylewów krwawych jest znacznie większa, niż się ogólnie przypuszcza; wylewy podoponowe zdarzają się o wiele częściej od zewnątrzoponowych (między oponą twardą i kością). Vance z Nowego Jorku na 507 sekcji w przypadkach złamania czaszki obecność krwiaka podoponowego stwierdził w 156 przypadkach, obecność zaś krwiaka zewnątrzoponowego (haematoma extradurale) — tylko w 61 przypadkach. Anatomo-patologicznie rozróżniać należy prawie całą półkulę mózgową, i krwiaki ograniczone. Te pierwsze są

najczęstsze i najgroźniejsze dla życia chorego. Punkt wyjścia tych wylewów rzadko daje się ustalić, nawet na stole sekcyjnym; najprawdopodobniej chodzi tu o rozerwanie żyły opony nacyniowej w miejscu jej ujścia do zatoki żyłnej strzałkowej (sinus longitudinalis superior). Zresztą, ustalenie punktu wyjścia krwiaka podoponowego nie ma żadnego znaczenia praktycznego, leczniczego, gdyż w chwili operacji krwawienie z reguly już oddawna jest nieczynne (w przeciwieństwie do krwiaków pozaoponowych).

Pod względem klinicznym bardzo charakterystyczna jest dosyć długa przerwa a nozornego zdrowia (do kilku tygodni), jaka dzieli moment wystąpienia pierwszych objawów klinicznych od urazu. Przerwa ta w przypadkach krwiaków zwnatrzonoponowych nie przekracza nigdy 24 — 48 godzin. Druga charakterystyczną cechą krwiaków podoponowych jest nasilanie się objawów chorobowych jakby s k o k a m i, napadami, którym odpowiadają prawdopodobnie nawroty krwawienia; w przerwach między temi napadami stan chorego ulega widocznej poprawie. Z czasem rozwijają się zwykłe objawy wzmocnienia ciśnienia wewnątrzczaszkowego, nie mające w sobie nic charakterystycznego dla tego rodzaju krwiaków. Rozpoznawanie różniczkowe od krwiaków zwnatrzonoponowych na podstawie objawów miejscowych uciskowych bywa naogół trudne. Jakkolwiek przyjmuje się powszechnie, że te ostatnie dają wyraźne objawy uciskowe okolicy bródzów Rolanda, krwiaki zaś podoponowe dają najczęściej rozległe podrażnienia kory mózgowej danej półkuli. Płyn mózgowordzeniowy w przypadkach krwiaków zwnatrzonoponowych domieszkawczy z reguly nie zawiera, w przypadkach zaś krwiaków podoponowych bywa zwykle krwisty, ale niezaw. gdyż przy dłuższym trwaniu choroby może stać się wtrónie zupełnie klarownym.

Leczenie krwiaków w podoponowych, przejawiających się późno, jest z reguły operacyjne, przyczem wskazania do natychmiastowej operacji wypływają zwykle z naciera i znacznego porażenia się stanu chorego. Po wydłutowaniu odpowiedniego otworu w kości i stwierdzeniu obecności krwiaka podoponowego, nie wystarczy go nakłuć poprzez onone twarde i o. różnić, pewnie prowadzi do celu naciecie opony, usunięcie możliwe dokładnie skrzębów krwi i pozostawienie szerokiego otworu komunikacyjnego między jamą krwiaka i przestrzenią podmieśnią. Powolki czaszki zaszwaja się doszczętnie.

Zeisicia śmiertelne występują przeważnie w tych przypadkach, w których obok krwiaka podoponowego mamy stłuczenie i wylewy krwi do samej tkanki mózgowej.

Schorzenia pourazowe napięstka. (Traumatismes du carpe). De j a r d i n i B a r y.

Bruzelles — Médicale Nr. 6, grudnia 1931.

Po omówieniu pokrótce anatomii kości i aparatu więzadłowego napięstka i fizjo-patologii ruchów w stawie promieniowo-napięstkowym i stawach śródnapięstkowych, autor przechodzi do opisu obrazu klinicznego i leczenia poszczególnych typów obrażeń napięstka.

I. W y k r ę c e n i a (distorsio). Obok zwykłego rozerwania więzadeł i torebek stawowych

należą tu również oderwania kawałków kości wraz z przyczepami więzadłowymi, rozefsicia się i nadwzięchnicia poszczególnych kostek. Klinicznie stwierdza się ból samoistny, obrzmienie danej okolicy, bolesność uciskowa i ograniczenie ruchów wskutek ich bolesności. Obrażenia te, będąc niewłaściwie leczone, doprowadzają do znacznych i trwałych zaburzeń czynnościowych. Z czasem może się rozwinąć pourazowe rozrzedzenie kości (e hyperaemia — wdg. Leriche'a) z następstwami objawami ze strony stawów, nadmierne uwannienia, zaniki i zwiotczenia mięśni, zmiany odżywcze w skórze i t. p. objawy, składające się na obraz „arthritis traumatica“.

Lezenie — poza nastawieniem bezkrawem ewentualnych nadwzięchnięć — będzie polegało na stosowaniu gorąca, miesienia, przegrzewania (diatermji), kąpeli, mechanoterapij; w przypadkach wyjątkowo uporczywych trzeba się uciec do odnervienia odnośnej tętnicy ramieniowej (sympathicectomia).

II. Z w i c h n i e c i a. Do najczęstszych należy zwięchnicie kości półksiężycowej w stronie dionowej. Nieleczone doprowadza do dłuższym okresie bólów i zaburzeń odżywczych do zupełnego zeszytwnienia napięstka (80 — 80% trwałej niezdolności do pracy). Jeśli kość półksiężycowata nie straciła całkowitego swego kontaktu z głową kości główkowatej, wówczas próby nastawienia bezkrawego zwięchnicia mają widoki powodzenia. W przeciwnym razie należy się uciec do operacji (nastawienie krawe, lub wycięcie kości półksiężycowatej). Nastawienie bezkrawe odbywa się w sposób następujący: uspienie ogólne, przedramie spoczywa na stole tak, żeby napięstek wypadł na brzegu stołu, operujący uruchamia napięstek, następnie pociąga ku sobie za dłoń, wygięta w stronę grzbietową i jednocześnie duży palec operującego wciska od strony dionowej kość półksiężycowatą na miejsce. Ruchy po nastawieniu należy zacząć stosować j a k n a j w c z e ś n i e j.

Zwięchnicia w stawie promieniowo-napięstkowym i zwięchnicia innych kości napięstka są naogół rzadkie.

III. Z ł a m a n i a. Najczęściej dotyczy kości łódkowatej. Mechanizm sprowadza się do upadku na wzniosłości palca dużego (thénar) przy dłoni ziętej grzbietowo. Do charakterystycznych objawów klinicznych należy obrzmienie w miejscu tabakierki anatomicznej i bolesność uciskowa tamże. Maksymalne zbliżenie do siebie odłamów uzyskuje się przez ułożenie dłoni w zięciu dionowym i nieco w stronę łokciową. Podstawą leczenia jest jaknajszystsze uruchomienie czynne napięstka i terapia fizykalna. Jeśli bóle i ograniczenie ruchów utrzymują się przez czas dłuższy, a zdjęcie rentgenowskie wykaże odwapienie rozległe i obecność wyrosłi kostnych, należy się uciec do wyluszczenia podkostnowego złamanej kości. Po operacji ruchy czynne należy zacząć od następnego dnia.

Rzadziej ulegają złamania: kość półksiężycowata, główkowata (może dawać bardzo niske objawy kliniczne) i wielosścienna większa.

Zasada leczenia obrażeń napięstka jest — przez jego natychmiastowe uruchomienie czynne nie dopuścić do powstania przyczyn anatomicznych (zorganizowania wysię-

ków i wylewów krwawych (pourazowych), któreby na drodze zwiotczenia mięśni i wziędale i powstaniu blizn nieopdatanych mogły doprowadzić do trwałego ograniczenia ruchów napiętkta.

Wartość rozpoznawcza określenia podstawowej przemiany materji w schorzeniach tarczycy. (La valeur diagnostique du métabolisme basal au cours des affections thyroïdiennes). L a b b é.

La Presse Méd. Nr. 17, luty 1932.

Badanie podstawowej przemiany materji w przebiegu różnych schorzeń tarczycy słusnie jest uważane obecnie za sposób badania, pod względem rozpoznawczym, pierwszorzędnej wartości. Stopień nasilenia podstawowej przemiany materji odpowiada jak najdokładniej nasilenia czynności tarczycy. W stanach nadczynności tarczycy i chorobie Basedowa przemiana materji jest wzmocniona w stosunku do normy (w %), w stanach niedomogi tarczycy i w obrzęku śluzowatym — przemiana materji jest upodlżona czyli poniżej normy. Najmniejszym wahaniem czynnościowym ze strony tarczycy odpowiadają odpowiednio: zmiany w nasileniu przemiany materji.

W klasycznych przypadkach choroby Basedowa lub obrzęku śluzowatego, o wyraźnym obrazie klinicznym, badanie podstawowej przemiany materji bywa zwykle zbędne, ale w przypadkach niejasnych, niepewnych pod względem rozpoznawczym, bez badania tego obyc się poprostu nie można.

W przypadkach zaś, w których na obraz kliniczny cierpienia składają się i objawy właściwe nadczynności tarczycy, i objawy, właściwe jej niedomocie — jak to bywa niekiedy — to decydującym czynnikiem rozpoznawczym będzie zawsze wynik badania podstawowej przemiany materji, który wyjaśni ostatecznie, czy mamy do czynienia z nadczynnością tarczycy, czy też z jej niedomogą.

Określenie podstawowej przemiany materji ułatwia, między innymi, odróżnienie stanów nadczynności tarczycy od różnego pochodzenia stanów nerwo-patycznych i zaburzeń czynnościowych układu nerwowego roślinnego (z wyłączeniem tarczycy jako przyczyny tych zaburzeń). A przypadki odnośne zdarzają się bynajmniej nie rzadko i do złudzenia mogą przypominać zespół Basedowa (bicie serca, częstoskurcz, drżenie rąk; radi mierna pobudliwość nerwowa, drażliwość psychiczna, uderzenia krwi do głowy i t. p.). Stwierdzenie u chorych odnośnych prawidłowego stopnia przemiany materji wyjaśnia w sposób ostateczny rozpoznanie i decyduje o zastosowaniu odpowiedniego leczenia.

Na zakończenie, autor kładzie nacisk na konieczność wykonywania badania podstawowej przemiany materji wyłącznie przez osoby odpowiednio przygotowane i wprawione do tego, gdyż w przeciwnym razie można otrzymać z badania powyższego wyniki zupełnie nieraz błędne.

Przedziurawienia ściany esicy, poczynające się od strony światła kiszki. (Des perforations de l'ansesigmoïde d'origine interne). A i g r o t.

La Presse Méd. Nr. 18, marzec 1932.

Autor omawia tutaj wszelkie przedziurawienia pochodzenia „wewnętrzznego“ to jest takie, które

pozostają po wyłączeniu przedziurawień pourazowych (stłuczenia brzucha, rany drażące), zgorzeli wskutek zawięzienia lub uwięzienia w worku przepuklinowym, przecięcia ściany przez ropień w małej miednicy, zropiała torbiel jajnikową, ropień przyrostkowy i t. p.

Owe przedziurawienia „wewnętrzne“, w których obumieranie ściany kiszki postępuje od strony światła kiszki w kierunku surowicówki, mogą być trojakiego pochodzenia: 1) wskutek obecności ciała obcego w świetle kiszki, 2) owrządzenia pierwotnego kiszki lub uchylka i 3) raka esicy.

I. Przedziurawienie wskutek ciała obcego. Przed operacją jako takie nie bywa rozpoznawane prawie nigdy. Na wynik pomyślny operacji można liczyć tylko wtedy, kiedy zostanie ona wykonana w pierwszych godzinach od chwili wystąpienia przedziurawienia. Ale i w tych warunkach śmiertelność bywa naogół duża, gdyż ze względu na znaczną septyczność treści kiszkowej zapalenie otrzewnej ma tutaj przebieg zawsze gwałtowny.

II. Przedziurawienie wskutek wrzodu jest zjawiskiem naogół rzadkiem, o przyczynie zupełnie nieznaną. Pierwotne ognisko martwicowe mieści się w tkance podśluzówkowej i sąd szerzej, się z jednej strony w kierunku ku surowicówce, z drugiej zaś — ku światłu kiszki. Przebieg cierpienia do chwili powstania przedziurawienia — wybitnie przewlekły.

Przedziurawienie wskutek zmian zapalnych w uchyłkach esicy zdarza się bez porównania częściej. Ze względu na umiejscowienie bólów bądź to po stronie prawej brzucha, bądź po lewej — odróżnienie od zapalenia wyrostka robaczkowego jest nieraz bardzo trudne. Rokowanie po operacji jest niezłe, ponieważ ognisko przedziurawienia bywa dokładnie oklejone zrostami otrzewnowymi.

III. Przedziurawienie wskutek raka esicy. Mechanizm tutaj bywa dwójki: a) wskutek owrządzenia śluzówki powyżej miejsca zwięzienia kiszki (drażnienie przez zalegające masy kałowe) powstaje ropień przykiszkowy, który wtórnie przebija ścianę kiszki; b) wskutek przeciągania kiszki powyżej zwięzienia przez kał i guzy pęka jej śluzówka, poczem szybko już dochodzi do całkowitego przedziurawienia ściany esicy.

Wynik operacji zależy prawie wyłącznie od technicznych możliwości wyłonienia całego odnośnego odcinka kiszki (wraz z guzem) nazwanątrz nastale, to jest do czasu uzyskania przez chorego takiej poprawy stanu ogólnego, żeby można było wykonać wycięcie kiszki.

Zapalenie kości płaskich czaszki w następstwie sciorzeń części miękkich głowy. (L'ostéite des os plats du crâne consécutive aux lésions des parties molles). D'Allaines i Husseinstein.
Journ. de Chir. XXXIX. N. 1, styczeń 1932.

Istnieją trzy zasadnicze postaci zapalenia kości płaskich czaszki: 1) ostre zapalenie kości przetrzutowe (gronkowie złoisty, grątek durowy, drobnoustrój chorobotwórczy ospy), 2) zapalenie kości w tórne — w następstwie zapalenia ropnego z a t o k k o s t n y c h (sinusitis, mastoidi.

OPOZONES LUMIÉRE

wyciągi z całkowitych gruczołów
dokrewnych

przygotowane specjalną metodą, polegającą na wiązaniu płynów gruczołu w kompleksy krystaliczne, przy pomocy obojętnych związków chemicznych bez ogrzewania, co zapewnia Opozonom zachowanie wszystkich czynnych składników świeżego gruczołu w stanie niezmienionym a zatem najwyższą aktywność.

KONSERWACJA NIEOGRANICZONA: otoczka glutenowa zabezpiecza czynną substancję od wszelkich wpływów zewnętrznych.

SPOSÓB UŻYCIA: nader wygodny i przyjemny (małe tabletki bez smaku i zapachu).

NAJEKONOMICZNIJSZA organoterapia dla chorych.

Opozones Thyroïde

- „ Corps jaune de l'ovaire
(corpus luteum)
- „ Orchitique (extr. testic.)
- „ Mammaire
- „ Placenta
- „ Pancreatique
- „ Biliaire (fellis)
- „ Hepatique
- „ Muqueuse intestinale
- „ Muqueuse stomacale
- „ Prostatique
- „ Thymus
- „ Rénale
- „ Tissu nerveux
- „ Ganglions (gl. lymphat.)

Opozones Pluriglandulaire

(Thyroid. Hypoph. Surrénale)

„ Pluriglandulaire „O“

(ovarique)

Thyroidé
Hypophyse
Surrénale
Ovaire

„ Pluriglandulaire „T“

(orchitique)

Thyroidé
Hypophyse
Surrénale
Orchitique

„ Splénique (lien)

„ Surrénale

„ Hypophyse

Każde pudełko zawiera 3 rurki po 18 tabletek, powleczonych glutenem i drażowanych

tis), i 3) zapalenie kości w następstwie zakażenia powłok zewnętrznych czaszki (uraz, czyrak i t. p.). Autorowie w pracy niniejszej zajmują się tylko tą ostatnią kategorią.

Powłoki zewnętrzne czaszki składają się z dwu zasadniczych warstw: skóry i czepca ścięgowego, tworzących pod względem fizjopatologicznym jedną całość, i głębiej — okostne; przestrzeń między temi dwoma warstwami jest wypełniona luźną tkanką łączną i stanowi typowe siedlisko ropowicy głowy. Dopóki sprawa zakaźna jest ograniczona do skóry, czepca ścięgowego, względnie, przestrzeni między czepcem i okostną, do zapalenia kości nie dochodzi, gdyż nienaruszona okostna stanowi dla zakażenia barierę zupełnie wystarczającą. Ale z chwilą czy to jej uszkodzenia mechanicznego, czy też powstania ropnia podokostnowego — proces zakaźny, za pośrednictwem licznych żył śródkości (venae diploëticae) szybko przenika w głąb kości względnie do jamy czaszkowej. W samej kości proces chorobowy dotyczy zwykle tylko blaszki zewnętrznej i śródkości, blaszka zaś wewnętrzna bywa zajęta względnie rzadko; pamiętać o tem należy przy wykonywaniu odpowiedniego zabiegu operacyjnego.

Obraz kliniczny. Objawy zapalenia kości występują powoli i stopniowo, zwykle dopiero po 3—4 tygodniach od chwili zranienia głowy. Na obraz kliniczny składają się 3 zasadnicze objawy: ból, gorączka i zmiany miejscowe. Ból bywa zasadniczo umiejscowiony w okolicy rany, ale szerzy się do sąsiednich części czaszki, nasilając się znacznie w nocy; ból ten z początku występuje z przerwami, później ma charakter stały i duże nasilenie. Gorączka nie bywa zbyt wysoka (do 38,5°), o typie nieprawidłowym. Miejscowo — rana zabliznia się od brzołów, zwęża się i nabiera cech przetoki; na dnie rany widać obnażoną i zmienioną martwicowo kość, nieraz stwierdza się wyraźnie obecność martwaka.

Przebieg kliniczny cierpienia odpowiada przebiegowi pierwotnie przewlekłego zapalenia kości. Oddzielanie się martwaka postępuje tutaj bardzo powoli; obumarciu ulega zwykle tylko część blaszki zewnętrznej.

Rokowanie zależy od obecności ewentualnych powłok wewnątrz czaszkowych, a mianowicie: ropnia międzykością i oponą twardą (abscessus extraduralis), ropnia mózgu (umiejscowionego zwykle powierzchownie), zapalenia zakrzepowego zatoki i zapalenia ropnego opon mózgowych. Po ostatnie powłokanie, będąc zwykłym zejściem ropni zewnętrznożonowych i ropni mózgu, jest najczęstszą przyczyną śmierci w przebiegu zapalenia purazowego płaskich kości czaszki.

Leczenie narazie będzie polegało na szerokiemi odsłonięciu ogniska kostnego i wydutowaniu rozległym blaszki zewnętrznej i śródkości; o ile blaszka wewnętrzna zmian chorobowych nie przedstawia, należy na tem poprzestać. Jeżeli jednak po operacji bóle głowy i gorączka utrzymują się w dalszym ciągu, trzeba wtórnie zdłutować i blaszkę wewnętrzną, obnażając oponę twardą.

W razie obecności powłok wewnątrzczaszkowych,

należy się kierować ogólnie przyjętymi zasadami.

Uwagi w sprawie leczenia raka odbytnicy naświetlaniami radowemi. (A propos du traitement du cancer du rectum par le radium). G o u v e r n e u r .

Bull. et Mém. de la Soc. Nat. de Chir. N. 9, mai-juin 1932.

Na wstępie należy zaznaczyć różnicę, jaka istnieje pod względem histologicznym, przebiegu klinicznego i wskazań operacyjnych między rakami odbytnicy i rakami samego odbytu. Rakki odbytnicy są typowymi gruczolakorakami przewodu pokarmowego, które — w związku z zacznąwą przez komórki nowotworowe czynnością gruczolową — wydzielniczą — odznaczają się bardzo małą wrażliwością na promienie radu. Odwrotnie — raki odbytu, które, będąc złośliwymi nabłonkami pochodzenia skórnego, są naogół bardzo wrażliwe na naświetlania radowe.

W przypadkach raków odbytnicy operacyjnych metodą leczniczą z wyboru jest operacja, możliwie obszerna, gdyż daje stosunkowo najlepsze wyniki. Leczenie radem w tego rodzaju przypadkach zawodzi. Pominąwszy już częstość występowania ciężkich powłok na naświetlaniach w postaci obumarcia rozległego śluzówki, ciężkiego zapalenia ściany odbytnicy i tkanek przyległych (nadzwyczaj silne i uporczywe bóle!), a nawet przedziurawienia ściany po odpadnięciu strupa martwicowego — poza tem ujemną stroną naświetlań radowych jest niedostępność dla promieni radu gruczolów chłonnych, które znajdują się zdala od guza pierwotnego, skryte w głębi jamy brzusznej.

Co się tyczy strony technicznej stosowania radu, to sposób wprowadzania rurki radowej do światła kiszki został zarzucony — ze względu na niemożność osiągnięcia równomiernego naświetlenia całego guza. Obecnie stosuje się rad prawie wyłącznie w postaci igieł, wkłutych do guza od strony zewnętrznej, po jego odsłonięciu na drodze operacyjnej, z cięcia odbytniczno-ogonowego.

W przypadkach raków w odbytnicy nieoperacyjnych, przy braku wyraźnych objawów zakażenia miejscowego, można zastosować rad, ale po uprzednim wytworzeniu sztucznego odbytu na talerzu biodrowym lewym. Jeśli po ukończonej kuracji radowej stan miejscowy poprawi się na tyle, że wykonanie operacji stanie się możliwe, to operację doszczętną wykonać należy.

Inaczej sprawa przedstawia w odniesieniu do raków odbytu. Tutaj wyniki leczenia operacyjnego są naogół mało zachęcające, gdyż stosunkowo często występują nawroty, nawet po bardzo rozległym wycięciu i w przypadkach względnie świeżych. Ale za to naświetlenia radowe dają w tego rodzaju przypadkach wyniki bardzo dobre, stanowiąc tutaj metodę leczniczą z wyboru. Zastosowanie radu musi być poprzedzone wytworzeniem sztucznego odbytu na talerzu biodrowym. Co do gruczolów chłonnych w pachwinach, to stosuje się tu albo ich wyuszczenie operacyjne (gruczolły małe i słabo macalne), albo naświetlenia radowe (gruczolły duże, obrzmiałe), albo wreszcie jedno i drugie razem.

M. Czyżewski.

CHOROBY DZIECIĘCE.

Surowica przeciwbłonicza i jej działanie lecznicze. (Le sérum antidiphthérique et son action thérapeutique). R. Debré, G. Ramon et J. Bernard.

Bull. et mém. de la Soc. Méd. des Hopitaux de Paris. Mars 1932.

Autorzy wykonywali badania doświadczalne nad działaniem surowicy błoniczej i wyprowadzają stąd szereg wniosków praktycznych. Badania są uzasadnione tem, że w ostatnich czasach surowica błonicza jakoby często zawodzi. Autorzy podjęli klasyczne doświadczenia Roux i Martina, starając się stworzyć warunki doświadczalne zbliżone do naturalnego zakażenia błonicą u ludzi. Badania miały na celu wykazać: czas odpowiedni dla stosowania surowicy w błonicy, dawki niezbędne, wpływ powtórných wstrzyknięć surowicy na przebieg choroby, czas utrzymania się anty-toksyny błoniczej we krwi zwierząt i ludzi po wstrzyknięciu surowicy swoistej. Przedewszystkiem autorzy wstrzykiwali jad błoniczy świnkom morskim. Doświadczenie wykazało, że prawie wszystkie świnki, które otrzymały nawet minimalną dawkę surowicy przed podaniem jadu błoniczego, lub najpóźniej w cztery godziny po wstrzyknięciu jadu — pozostały przy życiu. Te które otrzymały surowicę leczniczą w sześć godzin i później po podaniu jadu błoniczego — ginęły, niezależnie od dawki stosowanej później surowicy błoniczej. U niektórych z tych zwierząt występowały porażenia podobne jeszcze po 20-tu dniach od chwili stowania jadu i przeciwjadu. W tych przypadkach dawka jadu wystarczająca dla wprowadzenia porażenia i zejścia śmiertelnego wchodziła w trwałe połączenie z komórkami nerwowymi zanim wstrzyknięto surowicę; ta ostatnia zobojazniała jad błoniczy jedynie krążący we krwi zapobiegając zatruciu masowemu i szybkiej śmierci; lecz pozostaje bez działania na jad już połączony z tkanką nerwową, który wywołuje powikłania porażenne.

Doświadczenie to wykazuje znaczenie zasadnicze czasu, który upłynął pomiędzy zadziałaniem na ustrój jadu błoniczego, a wprowadzeniem przeciwjadu. Wyniki tych doświadczeń były identyczne z temi, które jeszcze w roku 1894 wykonywali Roux i Martin. Ta identyczność wyników po 37 latach przemawia, za tem, że działanie surowicy nie uległo zmianie.

Następnie autorzy badali działanie surowicy na zakażenie świnek morskich samemi prętkami błoniczemi. Aby zbliżyć się do warunków zakażenia u ludzi, unikano dawek masowych, lecz wstrzykiwano małe dawki laseczników Löffler'a do tkanki podskórnej. Stosując następnie surowicę leczniczą u tych zwierząt w różnym czasie i w różnych dawkach dowolnie otrzymywano rozwój zakażenia i przebieg zbliżony do obrazów klinicznych spotykanych w chorobie błoniczej u dzieci.

W ten sposób można było dokładnie obserwować skuteczność działania surowicy leczniczej i ustalić jej stopień, a także najodpowiedniejszy czas dla wdrożenia leczniczego.

Jako przykład może posłużyć jedno z serji doświadczeń wykonanych na 100 świnkach. Każde ze zwierząt otrzymywało podskórnie mieszaninę buljonu i 0,01 cm.³ zawiesiny laseczników błoni-

czych preparowanej według pewnej stałej techniki. Następnie w różnych okresach czasu wstrzykiwano surowicę leczniczą.

Wyniki tych doświadczeń wykazały, że świnki szczepione dawką zawiesiny laseczników Löffler'a, która stale wywoływała śmierć w ciągu najdłużej 50 godzin, zostawały przy życiu o ile przed upływem osmiu godzin od chwili zaszczepienia zastosowano nawet w znikomej dawce surowicę błoniczą (1—10 jednostek). Zależnie jednak od czasu zastosowania surowicy i dawki w miejscu zaszczepienia laseczników powstawała lub nie, miejscowa martwica tkanki. Świnki, które zaczęły leczyć dopiero po dziesięciu godzinach żyły, lecz pod warunkiem podania najmniej sto jednostek surowicy błoniczej. Nareszcie wszystkie świnki ginęły o ile leczenie rozpoczynało się po 18 godzinach mimo największej dawki surowicy leczniczej.

Blizsza analiza tych doświadczeń stwierdza co następuje: surowica lecznicza szybko przenika po wstrzyknięciu do krążenia. Krew świnki, której podano podskórnie 1000 jednostek uodporniających już po 4 godzinach, zawiera 3 jednostki w 1 cm³ krwi. Przeciwyjad szybko przenika do miejsca zaszczepienia laseczników, które dopiero zaczynają wytwarzać jad, który zostaje zneutralizowany „in situ” zanim rozszerzy się w ustroju, zanim nawet wywoła miejscowe zmiany martwicze w tkance, które tak sprzyjają dalszemu rozmnażaniu się laseczników.

Jeżeli surowica przybywa późno (po 12—14 godzinach) laseczniki wytworzyły już jad w dostatecznej ilości, którego części wywiera bezpośredni wpływ zabójczy na otaczające komórki, reszta szercząc się drogą krążenia wchodzi w ścisły kontakt z komórkami nerwowymi, do których ma specjalne powinowactwo. Jeżeli w chwili przenikania do krążenia przeciwjadu błoniczego, dawka jadu wystarczająca dla zabicia zwierzęcia lub wywołania późniejszych powikłań połączyła się z komórkami wrażliwymi na jad, — wtedy przeciwjad okazuje się bezskutecznym. Wszystko więc ostatecznie zależy od ustosunkowania się czynników warunkujących szybkość przenikania do krążenia jadu i przeciwjadu.

Jeżeli leczenie rozpoczęto późno, jasnym jest, że śmiertelna dawka jadu połączyła się już z komórkami wrażliwymi i wtedy żadna dawka przeciwjadu nawet największa i kilkakrotnie wstrzykiwana nie jest w stanie uratować zwierzę.

Doświadczenia te reprodukcją zjawiska, które obserwujemy w leczeniu błonicy u dzieci. W doświadczeniu, jak i w obserwacjach klinicznych mamy identyczne uszerogowanie się zmian miejscowych i ogólnych, te same powikłania późne porażenne, identyczny przebieg choroby i wpływ leczenia surowiczego na kolejność i nasilenie zjawisk. Doświadczenia te tłumaczą, dlaczego bywają wyniki skuteczne i bezskuteczne w leczeniu błonicy ludzkiej. Wskazują dalej, że surowica lecznicza zachowała te same właściwości lecznicze, jak i surowica przygotowana w r. 1894 przez E. Roux i że nie ma mowy o zmniejszeniu się wartości leczniczej surowicy. Prócz tego surowica błonicza, będąc surowicą przeciwtoksynową wykazuje jednak pewne działanie pośrednie przeciwbakteryjne. Wstrzyknięta w odpowiedniej dawce i w odpowiednim czasie surowica nie tylko przeciwstawia się za-

truciu jadem błoniczym, lecz pomaga ustrojowi do uwolnienia się od laseczników błoniczych i do odnowy uszkodzeń tkankowych w miejscu rozwoju tych drobnoustrojów. Zahamowanie miejscowej martwicy tkanek w doświadczeniach na zwierzętach, podobnie jak znikanie błon u ludzi i następcze przyspieszenie zjawisk reparacyjnych stanowią zjawiska podobne i wskazują na przeciwbakteryjne — działanie surowicy. Znikanie laseczników z tkanki w doświadczeniach na zwierzętach pod wpływem surowicy wskazują na jej działanie przeciwbakteryjne. To działanie surowicy stoi w ścisłym związku z zawartością w niej przeciwjadu.

Doświadczenia autorów wykazują znaczenie wczesnego rozpoczęcia leczenia surowicą błoniczą. Wystarczające są wtedy nawet małe dawki, podczas gdy nawet olbrzymie dawki wstrzyknięte późno nie zapewniają wyniku dodatniego. Różnice te są zupełnie zrozumiałe na zasadzie analizowania mechanizmu działania leczącego surowicy błoniczej w doświadczeniach na świnkach morskich.

W stosunku do chorego na błonicę nie znamy dokładnie ani istotnego początku choroby, ani stopnia zatrucia ustroju. Stan gardzieli, rozległość błon i t. p. nie jest wskaźnikiem dostatecznie ścisłym, tymbarziej, że mogą zachodzić duże różnice w stopniu jadowitości szczepów laseczników błoniczych. Dlatego też w praktyce należy przez ostrożność stosować surowicę jaknajwcześniej i w dawce dostatecznie dużej.

Przeciwdziałania osiąga bowiem swoje najwyższe miano w krwi tym prędzej im dawka surowicy jest większa, ale tylko do pewnej granicy, po przekroczeniu której przeciwnie; wchłanianie surowicy zwalnia się.

Badania na ludziach wykazały, że po wstrzyknięciu podskórnym 3000 jednostek, miano antytoksyny w krwi po 24 godzinach jest niższe niż $\frac{1}{4}$ jednostki w 1 cm³, natomiast po wstrzyknięciu 30,000 jednostek miano przeciwjadu już po 2. ch godzinach osiąga $\frac{1}{2}$, po 6 godzinach 1, po 24 godzinach — 3 jednostki w 1 cm³. W ten sposób uwidaczniają się zalety wczesnego wstrzykiwania dostatecznie dużych dawek surowicy leczniczej.

W stosunku do powtarzania dawek surowicy autorzy stwierdzili, że dawka 1000 jednostek wstrzyknięta dwa lub kilka razy nie daje lepszych wyników leczniczych, niż ta sama dawka podana jednorazowo. Powstaje pytanie czy u chorych na błonicę należy powtarzać podawanie surowicy. Odpowiedź wypada negatywnie. Autorzy przypominają, że jedna jednostka przeciwjadu niweczy 1 cm³ jadu błoniczego. Przypadek stwierdził, że już $\frac{1}{2}$ i nawet $\frac{1}{10}$ cm³ toksyny może wywołać śmierć dziecka dwuletniego. A więc w każdym cm³ krwi, która zawiera (po wstrzyknięciu surowicy) 2—3 jednostek przeciwjadu, znajduje się jego o wiele więcej niż to jest niezbędne dla neutralizacji. śmiertelnej dawki jadu, nie zachodzi więc potrzeba powtarzania wstrzyknięć surowicy, tembardziej, że antytoksyna nie znika tak szybko z krwiobiegu, jak to sądzą ogólnie. Naprzykład, po wstrzyknięciu dziecku zdrowemu 24,000 jednostek, surowica krwi zawiera, po czternastu godzinach 13 jednostek, w 1 cm³; czwartego dnia — 12 jednostek; szóstego dnia — 8 jednostek; dziesiątego dnia — 4 jednostki; dwudziestego dnia 1 jednostkę. U innego dziecka chorego na ciężką błonicę, które dostało

jednorazowo 30,000 jednostek, po 24 godzinach krew zawierała 3 jednostki w 1 cm³; piątego dnia — 8 jednostek; dwunastego dnia 2 jednostki.

Wyniki obliczeń autorów są zgodne z otrzymanymi w podobnych warunkach przez innych badaczy. Tak naprz. *Platau, Park i Williams* z New-York'u otrzymali po wstrzyknięciu podskórnym 10,000 jednostek: po trzech dniach — 2 jednostki w 1 cm³, po 5.ciu dniach — 4 jednostki, po 7-miu dniach — 3 jednostki.

W osoczu krwi osobnika, któremu wstrzyknięto antytoksyny, najwyższe miano antytoksyny osiąga się według Smith'a — czwartego dnia. A więc miano antytoksyny w osoczu krwi nie tylko nie obniża się szybko, lecz nawet podnosi się czwartego — piątego dnia, potem niezmiernie powoli i stopniowo opada. Prócz tego, miano antytoksyny nie opada szybciej u osobników chorych na błonicę, niż u zdrowych. Z drugiej strony inne obliczenia wykazały autorom, że miano antytoksyny przy powtórnych wstrzyknięciach nie jest wyższe, niż przy jednorazowym podaniu dawki nawet o połowę mniejszej, niż podana ogólnie przy wstrzyknięciach powtórnych.

Zresztą badania autorów wykazały, że jeżeli wstrzykiwano świnkom morskim surowicę zbyt późno nawet w dawkach olbrzymich i powtórnych nie unikano powikłań nerwowych — po trzech tygodniach i później, nawet mimo obecności w osoczu wysokiego miana przeciwjadu. Minimalne dawki jadu bowiem wystarczające dla wywołania późnych powikłań nerwowych zdążyły już połączyć się z komórkami wrażliwymi jeszcze przed wstrzyknięciem surowicy; późniejsze dawki m. sowe nie mają już na to żadnego wpływu. Klinicznie też spośród się późne powikłania u osobników, którzy otrzymali duże i powtórne dawki surowicy i którzy wykazywali w chwili powstania powikłań obecność wysokiego miana antytoksyny w krwi.

Autorzy dochodzą do wniosków, że najważniejszą sprawą w leczeniu błonicy jest podanie surowicy jaknajwcześniej; pozatym wystarcza jedna dawka względnie duża, ale w granicach umiarkowanych (od 15,000 — 50,000), dalekich od przesadzonych dawek stosowanych przez niektórych autorów a dochodzących, do 500,000 jednostek. Należy wstrzykiwać połowę dawki podskórną, drugą część domięśniowo.

J. Wiszniewski.

CHOROBY KOBIECE, POŁOŻNICTWO.

Wydęcie dolnego odcinka ciężarnej macicy mięśniakowej. (Dilatation sacroforme du segment inferieur de l'uterus fibromateux gravidique). M ü l l e r G.

Gynéc. Obstétr. T. 24, Nr. 6, 1931.

Autor przedstawia dwa przypadki mięśniaków macicy ciężarnej, w których przyszło do nadmier. nego rozęcia dolnego odcinka.

W pierwszym przypadku wydęcie dolnego odcinka dotyczyło ściany tylnej; ciąża w tym przypadku była zaledwie 7.10 miesięczna, a mięśniak umiejscowiony był na przedniej ścianie w okolicy dna. Peród przeprowadzono per vias naturales, a w kilka miesięcy później sposobem Martin'a wyłuszczone mięśniak per laparotomiam.



LANGBEINIT

SOL KAPIEŁOWA E S P

RHÉANTINE LUMIÈRE

Przeciwgonokokowa,



doustna szczepionka wielowar-
tościowa w pigułkach,
uzupełniona szczepami po-
branymi w Polsce.

WSKAZANIA:

Rzeczączka i wszelkie jej powikłania.

Leczenie przyczynowe, swoiste, absolutnie pewne i dogodne.

DAWKOWANIE. 4 pigułki dziennie: 2 rano i 2 wieczorem, na godzinę przed jedzeniem.
Flakon zawiera 32 pigułki kleratynowane.

W przypadku drugim mięśniak wielkich rozmiarów usadowiony był na dnie macicy i stanowił, zdaniem autora, przeszkodę w akcji porodowej, gdyż nie pozwalał wyprostować się macicy w czasie bólu. Wycięcie dolnego odcinka dotyczyło ściany przedniej. Wykonano cięcie cesarskie, a usunięto macicę z dobrym skutkiem dla matki, jak dla płodu.

W sprawie późnych krwawień w pólgu (głos w dyskusji). (A propos de hemorrhagies tardives des suites de couches). K e l l e r R.

Gynec. Obstétr. T. 24, Nr. 4, str. 374, 1931.

Rozpatrując sprawę zapobiegania krwotokom w późnym pólgu autor zaleca zserokicie stosowanie natychmiast po porodzie rewizji wnętrza jamy macicy z następujących wskazań.

1) krwotok natychmiast po porodzie;
2) niewątpliwy brak tkanki w urodzonym 10. łożysku;

3) łożysko jest podejrzane co do swej całości, położnica krwawi lub nie;

4) nawet jeśli łożysko wydaje się całkowicie urodzone, ale położnica krwawi choćby lekko, przyczem krwawienie to nie pochodzi z pochwy.

Autor rozumie dobrze, że najwięcej zarzutów ściągnie na siebie z powodu dwu ostatnich wskazań, uważa jednak i to na zasadzie kilkoletniego doświadczenia w klinice Strasburskiej postępowanie to za dobre.

W ciągu ostatnich 3 lat na przeszło 5000 porodów zrewidowano wnętrza macicy w 18 przypadkach bezpośrednio po porodzie; z tego w 51 przypadkach wydobyto mniejsze lub większe resztki łożyska. A więc, jak powiada autor, ochroniono 51 pólguć od niebezpieczeństwa późnego krwawienia w pólgu.

Pomimo tak śmiałego postępowania autor obserwował w ciągu tych samych 3-eh lat, 5 przypadków pozostania resztek łożyskowych z krwawieniem; z tego w 4-eh przyp. wydobyto polip łożyskowy w 1-ym wycięciu macicy, i ten ostatni przyp. skończył się śmiercią wśród objawów zakażenia pólgowego.

Wspomniane ostatnio 5 przypadków nie wykazało najmniejszych nawet braków w łożysku przy oglądaniu po porodzie.

Wnioski, do których autor dochodził dają się streścić jak następuje:

1) zapomocą częścię jak dotychczas wykonywanej rewizji jamy macicy można znacznie zmniejszyć liczbę późnych krwawień w pólgu, bez narazania pólguć na niebezpieczeństwo zakażenia;

2) pomimo tego postępowania pozostanie pewna niewielka liczba przypadków, w których stwierdzimy w późnym pólgu obecność resztek łożyska, pomimo że bezpośrednio po porodzie nie było żadnych objawów, ani krwawienia, ani najmniejszego podejrzenia, co do oglądaneć po porodzie łożyska. W sprawie późnych krwawień w pólgu (głos w dyskusji). (A propos de hemorrhagies tardives des suites de couches). G r o s s e A.

Gynecol. Obstétr. T. 24, Nr. 4, str. 580, 1931.

Autor obserwował 14 przypadków późnego krwawienia w pólgu, z których w jednym nie stwierdzono resztek łożyska (wycięto macicę — nastąpiło zejście śmiertelne), w pozostałych zaś 13 resztki były.

Z tego 7 przebiegało bez gorączki, wyskrobano jamę macicy we wszystkich i wszystkie zakończyły się szczęśliwie.

W 2 przypadkach ciepłota była podniesiona, w jednym wycięto macicę z wynikiem pomyślnym, w 5-ciu pozostałych wyskrobano macicę, jedna chora zmarła.

Na zasadzie powyższych obserwacji autor jest przeciwny porzuceniu dawnego sposobu postępowania i skazywania lekarza na alternatywę: leczenie konserwatywne, lub wycięcie macicy. W najbardziej ogólnej postaci leczenie późnych krwawień w pólgu winno wyglądać, zdaniem autora, jak następuje:

1) krwawienie bez pozostania resztek (z gorączką lub bez) — leczenie konserwatywne lub wycięcie macicy.

2) Krwawienie z zatrzymaniem zrazu łożyska z ciepłotą nie przewyższającą 38° C — skrobanka lub ręczne wydobyć resztek łożyska.

3) Krwawienie z powodu zatrzymania resztek łożyska, z wysoką gorączką ze złym stanem ogólnym i wybitnymi objawami zakażenia macicy — leczenie konserwatywne lub wycięcie macicy.

4) Przypadki przejściowe: krwawienie z zatrzymaniem resztek, z ciepłotą niezbyt wysoko podniesioną, lepszym stanem ogólnym, przy słabszych objawach zakażenia macicy — w takich przypadkach wszystkie trzy sposoby leczenia, skrobanka, wycięcie macicy, i leczenie konserwatywne, są najzupełniej usprawiedliwione i wybór ich zależy od indywidualnych cech poszczególnych przypadków.

Leczenie zakażeń pólgowych za pomocą ropni terpentynowych. (Le traitement des infections puerpérales, en particulier par les abcès de fixation). S o r r e n t i n o B.

Gynec. et Obstétr. T. 23, str. 511, 1931 r.

Autor przedstawił wyniki stosowania ropni terpentynowych w 60 przypadkach zakażenia pólgowego. Wstrzykuje się w udo 3 cm.² terpentyny i po 2 — 7 dni wystąpić winno zropienie tej okolicy; wynik przyspieszyć można za pomocą gorących okładów. Jeśli do ropienia nie przychodzi, rokowanie jest bardzo poważne. W przypadkach, kiedy pomimo nacieku nie przychodzi do rozpuszczenia ewent. zropienia, można takowe wywołać przpalaniem, zresztą bardzo bolesnem, okolicy ropnia. W niektórych przypadkach wystąpić może po iniekcji terpentyny lekkie podrażnienie nerek. (Metoda Fochier z r. 1898).

Przypadek ostrej białaczki szpikowej w czasie ciąży. (Un cas de leucémie myéloïde aigue pendant la grossesse). H e l d E.

Rev. Franç. Gynec. T. 26, Nr. 10, str. 542, 1931.

W ostatnim tygodniu ciąży wystąpiło silne krwawienie z nosa, wymagające tamponady przedniej i tylnej. Badanie krwi w dniu przyjęcia wykonania wykazało miernego stopnia anemję z nie wielką ilością białych ciałek.

Natomiast w dwa dni później wśród objawów nagłego pogorszenia się stanu ogólnego przy temperaturze podniesionej i przy tętnie przyspieszonym obraz krwi zmienił się zasadniczo, wykazując typowy obraz białaczki szpikowej z jednoczesnym

spadkiem ilości płytek krwi i z wynikającym stąd przedłużonym czasem krwawienia (temps. Duke) i zmniejszoną krzepliwością. Tego samego dnia chora zmarła wśród objawów ogólnego upadku sił, prawie natychmiast po rozwiązaniu polegającym na ręcznym rozszerzeniu szyjki, obrócić i wydobyciu płodu, a także ręcznym wydobyciu łożyska.

We wnioskach końcowych autor przestrzega przed wykonywaniem jakichkolwiek zabiegów, chyba są one usprawiedliwione koniecznością wydobywania żywego płodu z umierającej matki. W swoim przyładku autor przypisuje śmierć nie anemii, ale szokowi.

Leczenie ostrego zapalenia sutka w okresie karmienia. (Traitement des mastites aigues de l'allaitement). Hébert M. et T. Nicoglo. *Rev. Franç. Gynec. T. 26, Nr. 10, str. 548, 1931 r.*

Opierając się na obserwacjach poczynionych w Szpitalu Boucaut na oddziale prof. Le Lorrivier autorzy omawiają patogenezę i leczenie cstrych zapaleń sutka w pogoju.

Główną przyczyną ropnia piersi jest zakażenie brodawki piersiowej, związane z nadzerkami, pęknięciami i innymi uszkodzeniami brodawki. Zjawiają się one zazwyczaj na 3 — 5 dzień karmienia i, jeśli chodzi o pęknięcia, umiejscowione są na szczycie lub u podstawy brodawki.

Powstanie swe zawdzięczają te pęknięcia przedwzrostkiem aktowi ssania, pozątem maceracji naskórka wywołanej przez mleko i ślinę pozostającą w fałdach skóry.

Uszkodzenia te dają się odczuć osobie karmiącej jedynie w czasie ssania; niekiedy przychodzi nawet do krwawienia z uszkodzonego miejsca, przyczem krew, trafiając do przewodu pokarmowego matki, jest powodem powstania t. zw. melena neonatorum spuria.

Obok głównego czynnika wywołującego, jakim jest zakażenie, pamiętać należy o czynnikach sprzyjających. Są nimi:

1) zastój mleka, który, między innymi, zwalca się zapomocą zwykłej przepaski podtrzymującej sutek ku górze i sprzyjającej dokładnemu opróżnianiu sutka; 2) często powtarzane urazy w postaci uderzeń, masaży, ściągania mleka zbyt częstego i niepotrzebnego i t. d.

Jeśli w momencie wystąpienia nadżerek i pęknięć brodawki sutkowej nie przerywamy karmienia, to wkrótce występują objawy poprzedzające ropienie, a przede wszystkim zapalenie naczyń chłonnych. Ma to miejsce zazwyczaj na 6 — 9 dzień pogoju z nagłym podniesieniem się ciepłoty do 40° C. Badanie sutka nie wykazuje ani obrzęku, ani stwardnienia, widać zaczerwienienia i wymacuje się powiększenie gruczołów pachowych; niekiedy występuje tylko ten ostatni objaw obok bolesności sutka; zaczerwienienia skóry brak.

W tym stanie rzeczy wyzdrowienie występuje rzadko; zazwyczaj przychodzi do nacieku, stwardnienia tkanki i wreszcie do zropienia.

Opisana droga powstania ropnia sutka jest najczęstsza; rzadszą stosunkowo postacią jest ropień wychodzący z zapalenia dróg mlecznych.

Skoro ropień się wytworzył, pierś jest duża i bolesna. W pewnym miejscu wytwarza się na niej guzowatą większą lub mniejszą głęboką i oporną. Ciepłota jest podniesiona, a zebrana ropa wywołuje zaczerwienienie i obrzęk skóry; wreszcie

„SANITAS”

Pierwszorzędny Zakład galwanizowania

instrumentów lekarskich

i precyzyjna szlifiernia

wykonytuje wszelkie prace nadzwyczaj starannie, brusi (szlif wkłęsy e. t. c.) i galwanizuje (chrom-nikiel) najnowszym sposobem zagranicznym nierdzewiej.

Ceny umiarkowane — wysyłka franco!
Na żądanie prospekty.

CIESZYN

Wyższa Brama 6, telefon 117

występuje chębotanie wyraźne w przypadkach ropni powierzchownych, mniej wyraźne o ile ropień umiejscowiony jest głęboko.

Z biegiem czasu przyszłe miejsce pęknięcia srobie, skóra cieńsze i wreszcie pęka, poczem wydziela się z otworu znaczna ilość ropy zawierającej zazwyczaj białe lub złociste gronkowce.

Leczenie powinno polegać przede wszystkim na postępowaniu zapobiegawczym.

Przedwzrostkiem w końcu ciąży należy zmniejszać brodawkę zapomocą delikatnego smarowania oliwą; po porodzie należy zmywać brodawkę przed i po karmieniu 90% alkoholem, a w przerwach pomiędzy karmieniami brodawka winna być przykryta kawałkiem jałowej gazy; poczynając od 15 dnia pogoju wystarezy zmywać pierś wodą z mydłem.

Jeżeli zmywanie alkoholem jest bolesne, co świadczy o istnieniu pęknięcia naskórka brodawki należy zastosować leczniczo maść o składzie: Bismuthum carbonicum 8,0, Vaselinum 100,0.

Karmienie z piersi uszkodzonej w powyższy sposób jest dopuszczalne tylko przez kapturek i to jeśli pęknięcie jest bardzo niewielkie. Przy większych uszkodzeniach należy przerwać karmienie, choćby na czas kilku godzin, zwłaszcza w przypadkach pęknięć krwawiących.

Abym uniknąć zastój, szczególnie w dolnych odcinkach piersi, należy podwiązać pierś ku górze zapomocą dość luźno założonej i dostatecznie elastycznej przepaski, aby uniknąć ucisku na gruczoł mleczny. Oczywiście nie wolno zapominać o konieczności utrzymania rąk i paznokci położnicy

w czystości, aby nie zakaziła sobie ona sama nadżerek brodawki.

Skoro zaczyna formować się ropień piersi, należy stosować miejscowo ciepłe wilgotne okłady, a ogólnie — iniekcje ze szczepionki zawierającej przedwzrostkiem gronkowca, najlepiej Propiodon w dawce wzrastającej ($\frac{1}{2}$, 1,2 cm. sz.) co drugi dzień domięśniowo. Zachowywać się wyekukająco należy aż do chwili, kiedy skóra ścięcejce, jest na pęknięciu, gdyż jak pokazuje doświadczenie, tym szybsze jest wyleczenie, im później wykonano nacięcie ropnia; oczywista odstawić należy karmienie chorą piersią i wszelkie jej maltretowania.

Kiedy ropień wytworzy się i „dojrzeje“, należy go naciąć niewielkim cięciem, ułożonym promiennie w stosunku do środka piersi. Cięcie to nie powinno być większe ponad kilka centymetrów; jeżeli mamy do czynienia ze zropieniem kilku naraz płatów gruczołowych, to należy poprzerywać palcem przegrodę pomiędzy poszczególnymi komorami ropni i wypuścić ropę przez jeden tylko otwór w skórę. Do szątkowania nadają się znakomicie paski gazy maczane w przesączu bakteryjnym według Besredki.

Kilka uwag w sprawie olbrzymich mięśniaków macicy. (Quelques considerations sur le fibrome géant de l'utérus). B a r d e s c o N.

Gynéc. Obstétr. T. 25, Nr. 1, 1932.

Autor omawia kilka przypadków mięśniaków macicy, w których guzy dochodziły do następującej wagi: 14 kg., 15,5 kg., 28 kg., 13,5 kg., 17 kg., 8,2 kg. W wszystkich tych przypadkach guzy były uszypułowane, co zresztą potwierdzają inni autorowie w stosunku do olbrzymich mięśniaków.

Ponadto we wszystkich przypadkach autora do guza przyrastała sieć, co jest, jak sądzi autor, przyczyną nadmiernego wzrostu, uwarunkowanego obfitym unaczynieniem.

Co do techniki operacyjnej, to autor radzi najpierw wyciąć macicę (nadpochwowo lub całkowicie), a dopiero na końcu zacisnąć i podwiązać przyrośniętą sieć. Sposób ten ma być szybszy, od zwykłego używanego (najpierw zrosty — potem guz), co ma wielkie znaczenie lecznicze w tych przypadkach, gdzie zazwyczaj mamy do czynienia ze znacznym osłabieniem i wyniszczeniem.

Przyczynę do badań nad rozpoznaniem, techniką operacyjną i przebiegiem przetok pęcherzowo-jajowodowych. (Contribution a l'étude du diagnostic de la technique opératoire et de l'évolution des fistules vésicoannexielles). L e v i t s k y K. P.

Gynecol. Obstétr. T. 26, Nr. 1, 1932.

Na zasadzie dwu obserwowanych przez się przypadków, autor wysnuwa następujące wnioski:

1) przetoki pęcherzowo-trąbkowe są częstsze, niż się przypuszcza, gdyż często rozpoznawane są one jako schorzenia dróg moczowych;

2) to też w każdym przypadku ostatnio wymienionych schorzeń należy dokonać cystoskopji;

3) w większości przypadków przetok pęcherzowo-jajowodowych przychodzi do samoistnego zagojenia się;

4) w przypadkach utrzymujących się przetok, wskazane jest leczenie operacyjne;

5) guzy przydatków usuwać należy na drodze operacji brzusznej;

6) wprowadzenie cewnika à demeure do pęcherza jest nieodpartą koniecznością w przebiegu operacyjnym.

Wypadnięcie macicy (wskazania operacyjne). (Le prolapsus génital (Etude des indications opératoires). S c h w a r t z A., H u a r d S.

Paris Médical, T. 21, Nr. 51.

Autorowie omawiają ogólnie znane poglądy i etiologię i leczenie wypadnięcia macicy, przytaczając na końcu kilka typowych sytuacji.

Mamy naprzykład do czynienia z wypadnięciem macicy u osoby młodej w okresie pełnego życia płciowego. Najczęstszą przyczyną omawianego schorzenia w tych przypadkach jest brak podstawy ze strony przepony miednicowej uszkodzonej w czasie przeżytych porodów. Wynika stąd jasno, że leczenie powinno mieć przedwzrostkiem na względzie rekonstrukcję kroczca, operacje zaś na macicy winny być brane w rachubę tylko tam, gdzie macica leży w położeniu nieprawidłowym (tylozgięcie, lub tylopochylenie). Ponadto brać należy pod uwagę dalszą czynność rozrodczą pacjentki t. j. przy niewielkich dolegliwościach należy się raczej powstrzymać z zabiegami operacyjnymi, aż do czasu ukończenia funkcji rozrodczych.

Oczywista, z operacji na macicy wchodzi w grę przedwzrostkiem przymocowanie więzadła obłe i niskie przyszyście macicy, aby umożliwić ewentualne zajęcie w ciąży w przyszłości.

Inaczej postępować należy, lecząc wypadnięcia względnie opuszczenie się macicy u dzieci lub osób, które nie rodziły; tu zastosujemy wyłącznie operację na macicy wiedząc, że kroczce nie było przyczyną schorzenia.

Kobiety w okresie przekwitania wymagają znowu innej terapii. W przypadkach, gdzie kroczce jest dość żywotne i pozwala rokować nadzieję, że można będzie z niego wytworzyć podporę dla narządów rodnych, należy je zrekonstruować, a jednocześnie wykonać potrzebne operacje na szyjce (naprz. amputatio colli). Jednakowoż jeśli mięśnie kroczca są w stanie zaniku, lepiej zwrócić główną uwagę na przymocowanie macicy, przy czym można się już nie kłepować względem na ewentualną ciążę i wybrać metodę mocnego umocowania macicy, wciągając do tego trzon macicy wraz z jego dnem.

Dla starszek najlepiej nadają się: wysoka plastyka kroczca, lub operacja Le Fort'a.

T. Zawodziński.

CHOROBY SKÓRNE I WENERYCZNE.

Naczynek głowy leczony wstrzykiwaniami zablizniającymi w połączeniu z kryoterapią. (Angiome céphalique traité par injections sclérosantes associées à la cryothérapie). M. J. M e y e r.

Bullet. de Soc. de Dermat. et de Syphil. N. 4, 1931.

Z powodu rozległego naczyńniaka szyi, małżowiny usznej, częściowo twarzy i owłosionej skóry głowy (angioma cavernosum) u 36-letniego męż-

czynny zastosowano następujące leczenie: wstrzykiwania raz na tydzień chininy z mocznikiem (chininy 0,4, mocznika 0,2, aquae destil. 3.0). Przy pomocy tych wstrzykiwań uzyskano w krótkim czasie obliterację większych pni krwionośnych. Powierzchnowe zmiany naczyńkowe zniszczono przy pomocy krioterapii, wykonywanej również raz na tydzień. Leczenie trwało ogółem 19 tygodni (10 wstrzyknięć, 10 zabiegów krioterapii).

W sprawie wrzodzących zgorzelińowych i bujących zmian w jamie ustnej, wywołanych przez fuso-spirillae. (Contribution a l'étude de la forme ulcéronécrotique et végétante de la fuso-spirillose buccale). J. G a t é i P. J. M i c h e l.

Paris Médical, Nr. 3 1932.

W związku ze spostrzeganiem 2 przypadków zwracają autorzy uwagę na nietypowe, odosobnione urzodzenia słuzówki jamy ustnej i języka, wywołane przez fuso-spirillae Vincent'a.

I. U 15-letniej dziewczyny przednia trzecia część języka pokryta była zgorzelińowymi masami, przylegającymi do podłoża tak nacieczonego, że obraz ten nasuwał przypuszczenie, czy niema się do czynienia z guzem języka. Dyskretne zapalne zmiany dziąsła istniały około karjetycznych zębów. W rzekomych blonach zgorzelińowych stwierdzono obecność licznych fuso-spirilli Vincent'a. U chorej nie było żadnych objawów kły ani wrzodzonej ani nabytej, a jednak odczyn B. — Was. i Hechta był silnie dodatni. Chora była leczona częstymi płukaniami z dodatkiem wody utlenionej, pędzlowaniem 10% roztworem argent. nitr., zwilżaniem miejsca schorzałego nowarsenobozolem. Równocześnie stale oczyszczano język ze złożeń mas, zgorzelińowych. Po miesiącu odczyn B.-Was. bez żadnego leczenia ogólnego przeszedł w ujemny i zmiany na języku ustąpiły. Mniej więcej po roku chora zgłosiła się z okragiem urzodzeniem na wewnętrznej powierzchni prawego policzka, pokrytem zgorzelińowymi masami, po których zdjęciu okazały się na dnie urzodzeni awyraźne vegetacje. Gruczoły chlonnet sąsiadujące nie były powiększone; w urzodzeniu wykryto znaczne ilości fuso-spirilli V.

II. Przypadek drugi dotyczył 21-letniej dziewczyny, u której zęby znajdowały się w stanie wielkiego zaniedbania. Na wewnętrznej powierzchni lewego policzka niewielkie urzodzenie o dnie zrazikowatym, łatwo krwawiącym, pokrytem zgorzelińowymi masami. Na języku po stronie lewej podobna zmiana, pokryta białym nalotem, imitującym zmiany kilowe. Obydwie ubytki znajdują się na podłożach wyraźnie nacieczonych; w obydwu stwierdzono liczne fuso-spirille. Leczenie, jak w przypadku pierwszym, usunęło zmiany chorobowe.

Autor zwraca uwagę na obecność dodatniego odczynu serologicznego w przypadku pierwszym. Odczyn ten znajduje się często w przebiegu anginy, wywołanej Spirillozą V. i znika po ustąpieniu zmian chorobowych bez leczenia specyficznego, co jest najlepszym dowodem braku kły, ponadto w przypadkach powyższych istniały liczne karjetyczne nieleczone zęby i to właśnie, zdaniem autora, jest przyczyną odnawiania się sprawy, wywołanej fuso-spiryllami, które w towarzystwie bakterji ropnych stale vegetują w zapalnych ogniskach oko-

FRANCUSKIE WODY MINERALNE

Zwracać
uwagę
na znak
ochronny



Zwracać
uwagę
na znak
ochronny

VITTEL

GRANDE SOURCE

Działa leczniczo na **NERKI**
Podagra-dna. Piasek moczowy (Kamienie nerkowe)
Artrytyzm

SOURCE HÉPAR

Obfitość leczniczych składników mineralnych

Działa leczniczo na **WĄTROBĘ**
Kamienie żółciowe
Obstrukcja
Niedomoga Wątroby.

Sezon od 20 Maja — 25 Września.

NOWOCZESNY ZAKŁAD WODOLECZNICZY

łożebowych. Wkońcu vegetacje są zdaniem Farre'a często w przebiegu zakażeń spirillami.

Leczenie złotem tocznia pospolitego. (La chryso-thérapie du lupus nodulaire). F. L e b o e u f, H a m o l l a r d.
Presse Méd. 1931, Nr. 61.

Leczenie złotem rzeczywistych zmian gruźlicy skóry nie daje ani tak szybkich ani tak pewnych wyników, jak leczenie tuberkulidów, zwłaszcza li-sza ja rumieniowego. Autor leczył 15 chorych z objawami lupus nodularis preparatami złota. We wszystkich przypadkach tocznia zmiany były bardzo rozległe (ograniczone nie nadają się, zdaniem autora, do leczenia złotem) trudne do leczenia miejscowego, wrzodzące; oprócz 2-ch przypad-

ków — wszystkie długotrwałe (4 do 39 lat), przeważnie leczone uprzednio różnymi sposobami. Chorzy byli leczeni podwójnymi solami złota i sodu (sanochrysin Möllgaard) w postaci zastrzyków dożylnych. Ilość zastrzyków była zmienna — 6 do 30; całkowita ilość leku 1 do 7 gramów. Powikłania w czasie leczenia wystąpiły u 3-ch chorych: rumienie uogólnione, żółtaczka, pozłotowe zapalenie śluzówki jamy ustnej z drobnymi owrzodzeniami, zejście w tych 3-ch przypadkach było dobre.

W 2-ch przypadkach wyleczenie było całkowite, z tych w jednym nieznaczny nawrót na nosie ustąpił po drugiej serji zastrzyków. U pozostałych 13 wynik leczniczy nie był tak dobry lecz była wyraźna poprawa: wszystkie owrzodzenia zabliznyły się, nacieki i stan zapalny zmniejszyły się, gruczoły chłonne przedtem obrzękłe również zmniejszyły się, stan ogólny uległ poprawie. Guziczki tocznia, niestety, były jednak widoczne.

Te wyniki leczenia obserwował autor przez kilka miesięcy. Sole złote działały pobudzająco w na tkanki, powodując szybszy rozrost tkanki łącznej w otoczeniu ognisk gruźliczych. Oprócz zastrzyków dożylnych można wykonywać i domięśniowe (allochrysin Lumière lub Solganal Schering Kahlbaum). Co do stosowania zastrzyków złota w otoczeniu ognisk gruźliczych autorowi brak doświadczenia. Wysokość i ilość dawek trudno określić, gdyż każdy osobnik ma inne optimum dawki, przy stosowaniu której wynik leczniczy postępuje najprędzej. Autor zaczynał od 0,05, nie przekraczał 0,5. Zaznaczyć należy, że niepożądane powikłania w czasie leczenia mają raczej charakter nietolerancji niż zatrucia.

Gruźlica skóry pochodzenia krwionośnego i tuberkulidy. (Tuberculoses granulaires de la peau d'origine sanguine et tuberculides). P. R a v a u t, J. V a l t i s, G u e r r a.

Presse Méd. 1931, Nr. 80.

W szeregu przypadków, których charakter gruźlicy nie jest dostatecznie ustalony, jak sar-

koidy, t. b. c. papulonecrotica, lupus erythem., erythema induratum Bazin, lupus pernio — wykonali autorzy szczepienie tkanki patologicznej na świnki; ponadto szczepili krew tych chorych świnkom morskim. W znacznym procencie świnek szczepionych stwierdzili obecność infekcji gruźliczej. Obraz tej infekcji u świnek był odmienny od dotychczasowego typu gruźlicy doświadczalnej Vilmelin)owrządzenie w miejscu szczepienia i w kilka tygodni, Adenopatia caseosa). Świnki szczepione przez autora padły po pewnym czasie i można było w nich stwierdzić gruźlicę wyłącznie gruczołową (powiększenia gruczołów z obecnością prątków Kocha). Jest to postać gruźlicy doświadczalnej opracowana szczegółowo przez Calmette'a i Valtisa, charakterystyczna dla ultra-virus, przechodzącego przez filtry. Przy pomocy powyższych doświadczeń wykazano w przypadku t. b. c. papulonecrotica obecność virus w krwi w czasie rozwoju wykwitów a także później, nawet w 8 miesięcy po zniknięciu wykwitów (septiembre latente). Podczas tego w tkance patologicznej wynik był ujemny.

W przypadkach lupus erythematodes, virus był widocznie mniej zjadliwy, gdyż trzeba było wielokrotnie przeszczepiania aby wykazać obecność prątków Kocha. Na podstawie tych wyników twierdzą autorzy, że tak zwane tuberkulidy są rzadziej występującą gruźlicą skóry, wywołaną przez t. zw. ultra-virus, gruźliczy, przedostający się do skóry drogą krwi i podtrzymują swój podział, wygłoszony na zjeździe w Kopenhadze przez jednego z autorów co do 2-ch dużych grup gruźlicy skóry.

1. Gruźlica wywołana najczęściej zakażeniem zewnętrznym (forme bacillaire) — toczeń pospolity i t. d.

2. Tuberkulidy (forme granulaire), wywołane drogą krwiobiegową.

Ponadto istnieją postaci pośrednie.

Co do leczenia, to w grupie tuberkulidów ma widoki powodzenia leczenie ogólne złotem i szczepionkami.

Dr. Z. Jastrzębska.

B I B L I O G R A F J A

Dr. Jochweds. O leczeniu farmakologicznem niedomogi serca. Warszawa, wydawnictwo Warsz. Czas. Lek. 1932. 110 stron. Cena 5 zł.

Książka ta, tak życzliwie powitana zwłaszcza przez lekarzy praktyków wyszła z oddziału D-ra A. Landaua i obejmuje leczniczo niedomogi serca w rozumieniu współczesnym, t. j. opierając się na dokładnej znajomości fizjologii i fizjopatologii mięśnia sercowego. Obszerny materiał autor podzielił na niedomogę serca z zaburzeniami rytmu, na ogólny przebieg leczenia i niedomogi i na niedomogę z przeważającymi objawami ze strony jed-

nego organu. Brak miejsca nie pozwala na szczegółowe wymienienie tematów poruszanych przez autora, jednakże rozdziały takie jak „Działanie porównawcze naparstnicy, strofantyny i oubainy”, „przypadki, w których od początku zarówno naparstnica jak i oubaina wywierają wpływ niedostateczny”, „Obwodowy typ niedomogi serca”, „Masywne dawki naparstnicy” jak zresztą i wiele innych niewątpliwie żywo zainteresują każdego lekarza. Obszerne piśmiennictwo jeszcze więcej podnosi wartość dzieła.

K R O N I K A

KURS EUGENIKI I PORADNICTWA PRZEDŚLUBNEGO.

Rozwój higieny społecznej uczynił niezmiernie aktualną sprawę porad przedślubnych. Możliwym

jest uniknięcie całego szeregu chorób u potomstwa przez odpowiednie wskazówki lekarskie dla rodziców.

Zagranicą istnieją już dawno specjalne poradnie przedślubne, a i w Polsce te niezmiernie ważne

placówki rozwijają się już pomyślnie, dzięki inicjatywie Towarzystwa Eugenicznego.

W zrozumieniu doniosłości tej sprawy i niezbedności organizowania takich placówek przez władze rządowe, samorządowe, Kasy Chorych i t. p., Państwowa Szkoła Higieny wspólnie z Sekcją Naukową Polskiego Towarzystwa Eugenicznego zainicjowała już w zeszłym roku pod kierunkiem wybitnych fachowców kurs dla lekarzy z dziedziny eugeniki i poradnictwa przedślubnego. Kurs cieszył się wielkim powodzeniem; korzystali z niego zarówno lekarze warszawscy, jak i przyjeźdźni ze wszystkich stron Polski.

Kurs ten zostaje obecnie powtórzony.

Wykłady obejmują zarówno stronę społeczną, związaną ze sprawami małżeństwa, jak zagadnienia polityki populacyjnej, rozrodczości, reformy małżeństwa, oraz sprawy związane ściślej z patologią, jak dziedziczenie chorób psychicznych, nerwowych, zapobieganie chorobom wenerycznym i t. p.

Kurs odbędzie się w czasie od 25 kwietnia do 9 maja w. l. r. b.

W celu umożliwienia uczęszczania na kurs lekarzom praktykującym, wykłady odbywać się będą wieczorami od godz. 20—22 w gmachu Państwowej Szkoły Higieny, ul. Chocimska 24.

Kurs jest bezpłatny; wpisowe wynosi 10 zł.

Program i rozkład godzin kursu następujący:

25/IV. godz. 20—21 — Dr. L. Wernic: „Najważniejsze zagadnienia ruchu eugenicznego“.

26/IV. godz. 21—22 — Dr. M. Kacprzak: „Z zagadnień rozrodczości“.

27/IV. godz. 20—21 — Wiceprezes K. Fleśzyński: „Prawodawstwo małżeńskie“.

26/IV. godz. 21—22 — Redaktor J. Wasowski: „Współczesne prądy reformy małżeństwa“.

27/IV. godz. 20—22 — Prof. J. Dembowski: „Z zagadnień dziedziczności“.

28/IV. godz. 20—21 — Doc. Dr. G. Szulc: „Gruźlica“.

28/IV. godz. 21—22 — Doc. Dr. Lorentowicz: „O zapobieganiu ciąży“.

29/IV. godz. 20—22 — Dr. H. Szczodrowski: „Choroby weneryczne“.

30/IV. godz. 20—21 — Prof. Dr. J. Mazurkiewicz: „Dziedziczenie chorób psychicznych“.

30/IV. godz. 21—22 — Dr. W. Sterling: „Biologia seksualna“.

1/V od godz. 12-iej — Dr. L. Wernic: „Poradnictwo przedślubne. Zwiedzanie Tow. Eugenicz.“.

2/V. godz. 20—22 — Dr. W. Sterling: „Dziedziczenie chorób nerwowych“.

4/V. godz. 20—22 — Prof. L. Hirsfeld: „Dziedziczenie cech odpornościowych“.

6/V. godz. Doc. Dr. W. Filiński: „Choroby wewnętrzne“.

7/V. godz. 20—22 — Prof. W. Grzywo-Dąbrowski: „Zboczenia seksualne“.

9/V. godz. 20—21 — Doc. Dr. Melanowski: „Dziedziczność a narząd wzroku“.

9/V. godz. 21—22 — Seminarjum dyskusyjne i zebranie towarzyskie.

Zgłoszenia pisemne przyjmuje i informacji udziela Sekretariat Państwowej Szkoły Higieny, Warszawa, Chocimska 24, do dnia 20 kwietnia, codziennie od 9 — 11, tel. 8. 94-81.

KOMUNIKAT.

VIII Konferencja Międzynarodowego Związku Przeciwgruźliczego odbędzie się w 1932 r. w Holandji (w Hadze i Amsterdamie) pod przewodnictwem Prof. Dr. W. Noleña.

Program konferencji:

Wtorek, dn. 6 września, godz. 11,30 — Uroczyste otwarcie konferencji. „Stosunek pomiędzy alergią a odpornością“. Referent główny — Prof. J. Bordet — Bruksela. Koreferenci: Prof. Donato Ottolenghi — Bolonia, Prof. R. Debré — Paryż, Dr. R. A. Jensen — Kopenhaga, Prof. Bruno Lange — Berlin, Prof. S. Lyle Cummins — Kadiif, Prof. R. Kimla — Praga, Prof. J. de Baranyi — Budapeszt, Dr. A. Wallgren — Gotenburg, Prof. H. Aldershoff — Utrecht, Prof. C. White — Kanada.

Środa, dnia 7 września, godz. 15 — 17 — Dyskusja.

Czwartek, dnia 8 września, godz. 9 — 12,30 — Referaty na temat kliniczny: „Chryzoterapia“. Referent główny: Dr. D. L. Saye — Barcelona. Koreferenci: Prof. W. Neumann — Wiedeń, Prof. Roman Rencki — Lwów, Prof. K. Faber — Kopenhaga, Prof. J. Valtis — Paryż, Prof. F. Bochetti — Rzym, Dr. G. Schömborg, Dr. Jaquerod — Leyssin, Dr. Ameuille — Paryż, Dr. L. S. T. Burrell — Londyn, Dr. J. Burns Amberson — Nowy York.

Czwartek, dnia 8 września, godz. 14—16 — Dyskusja.

Piątek, dnia 9 września, godz. 9 — 12,30 — Referaty na temat społeczny: „Opieka pozasąnatoryjna“. Referent główny: Dr. B. H. Vos — Holandia. Koreferenci Dr. Brieger — Wrocław, Dr. R. Courtois i Dr. Olbrechts — Bruksela, Dr. J. Blanco — Hiszpania, Dr. A. Patison — Nowy York, Dr. J. Guinard — Paryż, Dr. E. Morelli — Rzym, Dr. H. Williams — Londyn, Dr. N. Heitmann — Oslo, Dr. D. A. Stewart — Kanada, Dr. E. Bresky — Praga.

Piątek, dnia 9 września, godz. 15 — 17 — Dyskusja.

Program wycieczek i przyjęć będzie podany osobno.

Stosownie do regulaminu konferencji Międzynarodowego Związku Przeciwgruźliczego żadne inne tematy na konferencji poruszane nie będą. W dyskusji mogą zabierać głos wszyscy członkowie konferencji, przyczem pożądanem jest, aby posługiwali się językiem francuskim lub angielskim. Zgłoszenia do wzięcia udziału w dyskusji mogą być zgłaszane zawczasu za pośrednictwem Polskiego Związku Przeciwgruźliczego. Pożądane są wczes-

ne zgłoszenia (do 1 maja), ponieważ głos będzie udzielany w kolejności zgłoszeń a liczba przemówień jest ograniczona czasem trwania posiedzeń.

Udział w konferencji mogą wziąć wyłącznie osoby, które zgłosią się za pośrednictwem Polskiego Związku Przeciwgruźliczego (Warszawa, ul. Chocimska 2), do dnia 1 maja r. b. Osoby zgłoszone po tym terminie nie będą mogły korzystać z ulg paszportowych i kolejowych, o które Związek czyni starania dla uczestników Konferencji. Ostateczny termin zgłoszeń dla osób niereflektujących na wyżej wymienione zniżki — 15 czerwca 1932 r. Przy zgłoszeniach należy wpłacić do Związku sumę zł. 70 od członków konferencji i sumę zł. 45 od członków ich rodzin.

Członkowie rzeczywisci i tytularni Międzynarodowego Związku Przeciwgruźliczego korzystają z prawa uczestniczenia w konferencji bez żadnej opłaty.

Członkowie rodzin uczestników konferencji korzystają z wszystkich praw członków rzeczywistych, lecz nie otrzymują pamiętnika i nie mają prawa przyjmować udziału w dyskusji.

ZAKOŃCZENIE VII KURSU UZUPEŁNIAJĄCEGO DLA LEKARZY PT. „GRUŹLICA I JEJ ZWALCZANIE“.

W sali wykładowej II Kliniki Chor. Wew. U. W. odbyła się uroczystość zamknięcia kursu dla lekarzy, mających pracować w instytucjach przeciwgruźliczych.

Kurs ten zorganizowany przez Polski Związek Przeciwgruźliczy przy współudziale Wydziału Lekarskiego U. W. a sfinansowany przez Min. Spr. Wew. (Dep. Sl. Zdrowia) trwał od dnia 18 stycznia do 18 marca r. b. — Ukończyło go 18 lekarzy z różnych stron kraju: Chelma Lub., Białe Podl., Krasnegostawu, Lwowa, Łochowa, Tarnowa, Sosnowca, Wilna, oraz 9 lekarzy z Warszawy.

Kurs obejmował zajęcia praktyczne w klinikach, szpitalach i poradniach przeciwgruźliczych oraz zajęcia teoretyczne w zakresie rozpoznawania, leczenia i walki społecznej z gruźlicą. W czasie trwania kursu uczestnicy zwiedzili Sanatorium w Rudce, Uzdrowisko Miejskie w Otwocku, Instytut Wychowania Fizycznego na Bielanach,

Ośrodek Zdrowia w Amelinie i na Grochowie, Miejskie Zakłady Sanitarne oraz Państwowy Zakład Higieny.

Na uroczystość zakończenia kursu przybyli przedstawiciele Departamentu Służby Zdrowia Min. Spr. Wew. i Wojskowych oraz Min. Pracy i Op. Społecznej.

Zamknięcia kursu dokonał Prof. Dr. Ludwik Paszkiewicz Dziekan Wydziału Lekarskiego U. W. wygłaszając poęgalne przemówienie, w którym podkreślił jak wielkie obowiązki ciąży na lekarzu, który staje do walki z gruźlicą. W imieniu Dep. Sl. Zdr. M. S. Wewn. i Polskiego Związku Przeciwgruźliczego przemawiał Dyrektor Departamentu i zarazem Prezes Związku Dr. E. Piestrzyński zapewniając słuchaczy, że Związek będzie im zawsze służył radą i pomocą moralną i materjalną. Następnie jeden z uczestników kursu podziękował organizatorom za udostępnienie im pracy w klinikach i poradniach przeciwgruźliczych dzięki czemu mogli się zapoznać z nowoczesnymi metodami walki z gruźlicą oraz nabrali pewności, że walka ta jest konieczna i skuteczna.

W końcu Dziekan Prof. L. Paszkiewicz rozdał absolwentom świadectwa o ukończeniu Kursu.

Dr. Lian w szpitalu Tenon (Paryż) rozpoczął 17 maja kurs dotyczący chorób tężnic, żył i naczyń włosowatych. Podczas kursu odbędą się pokazy kliniczne oraz wycieczka do uzdrowska Bagnoles de l'Orne. Czas trwania kursu 17—28.V. Opłata wynosi: 250 fr. fr. za kurs — 100 fr. fr. za wycieczkę.

Międzynarodowa Wycieczka Naukowa Lekarzy do Austrii i Skandynawji. Uczestnicy zobaczą zakłady lecznicze we Wiedniu i okolicy (8—12.VIII. 1932). Dnia 13.VIII. nastąpi podróż do Berlina i Kopenhagi na Congrès de la Lumière (Kongres badań światła), a stąd do Osla (Christianji) i Stokholmu. Z podróży główną można połączyć podróż ze Stokholmu do Helsingforsu i do Rosji (Leningród, Moskwa, Kijów, Charków).

Lekarze z wszystkich krajów, którzy pragną się przyłączyć otrzymają bliższe informacje na piśmie zapytania pod adresem: Aerztliche Auslandsstudienreisen, Wiedeń (Wien) I. Biberstrasse 11. I. St.

Redaktor odpowiedzialny: *Doc. Dr. A. Wojciechowski*

Wydawca: Spółka Wydawnicza „Wiedza Lekarska“.

Adres redakcji i administracji Warszawa, Kaliska 9. Tel. 924-39.

Prenumerata z przesyłką rocznie zł. 8, kwartalnie zł. 2. Konto P. K. O. 15.785.

	1/1 str.	1/2 str.	1/4 str.
Ogłoszenia: zewnętrzna strona okładki	zł. 450.—	250.—	135.—
bezpośrednio przed tekstem	„ 350.—	200.—	120.—
2-ga i 3-cia strona okładki	„ 350.—	200.—	120.—
pozostałe	„ 300.—	170.—	95.—